

**TONICO VITA**  
Refuerza el organismo  
CONTIENE CALCIO, HIERRO,  
VITAMINAS Y CALORIAS  
Distribuidores: Lab. VITA S.A.

# PRESENCIA

AÑO XII — N° 2.149 — LA PAZ, (BOLIVIA) LUNES 15 DE JUNIO DE 1964 — EDICION DE 8 PAGS. — \$b. 0.50

**MIEL DE ABEJAS  
Y EUCALIPTUS  
VITA**  
Calma la tos de los niños

## STRONGEST DERROTO A LA "U": 5-3 ATIGRADOS: DEBEN MEJORAR AZULES: MOSTRARON GARRA

POR: TITO DE LA VINA  
Univestario rindió más de lo esperado, si tenemos en cuenta que no presentó a tres titulares, y The Strongest, menos, pese a su holgada victoria. Después de un comienzo fulminante (tres goles en 8 minutos), los atigrados se confiaron de más y dieron lugar a una reacción que se concretó a los 27 minutos con el segundo gol para los azules. Hasta entonces el partido alcanzó sus mejores momentos, para después diluirse en acciones enredadas.

### GOLES INICIALES

The Strongest comenzó avanzando a la defensa universitaria con goles de Bonanno a los 5 minutos, Cárdenas a los 6 y Rolando Vargas a los 7. El tercero fue producto de una excelente sucesión de toques y paredes entre Vargas y Cárdenas que finalizó Vargas con un potente remate de volea. Todo hacia presumir una goleada para el equipo azul, pero al confiarse The Strongest, la defensa de la "U" se fue afirmando hasta llegar a copar sus volantes el medio campo.

### REACCION

Univestario comenzó a jugar a velocidad, explotando el juego penetrante de los punteros y un especial de Barboza, a correr por todos los sectores del campo, y entonces The Strongest se desorientó.

Ramírez estuvo impreciso y el único que en esa primera etapa pudo mantener su serenidad fue Di Lorenzo.

El primer gol de la "U" llegó a los 23 minutos por intermedio de Cardona y el segundo a los 27 por acción de Loza. Luego el fin del primer período. Univestario apuró las acciones pero la defensa atigrada se defendió como pudo, manteniendo la ventaja de 3 a 2.

Contrariamente a lo supuesto, la "U" no mantuvo su ritmo rápido en la segunda etapa. Al parecer sus hombres dejaron todos sus restos de energías en la primera parte y ello facilitó la acción de Strongest en la complementaria. A los 4 minutos un centro de Morales fue cabeceado inteligentemente por Bonanno batiendo a Bollman. Y ahí se acabó la resistencia de la "U". Se dejaron llevar al juego del rival hasta perderse luego en su propia ineficacia. A los 25 Morales con potente remate de tiro libre concretó el 5 a 2.

### CONCLUSIONES

The Strongest tiene que mejorar especialmente en su sector defensivo donde se notaron

## INDEPENDIENTE PERDIO AYER, FRENTE A ARGENTINOS JRS., DESPUES DE 38 COMPROMISOS

BUENOS AIRES, 14. (AP).— El conjunto de Independiente, actual campeón argentino de fútbol, quebró su serie consecutiva de victorias, luego de 38 jornadas, al caer derrotado esta tarde, frente a Argentinos Juniors, en la reanudación del campeonato argentino, esta tarde, correspondiente al presente año. El equipo de los "diablos rojos" jugó como visitante y el score final del encuentro fue de 3 a 0 en favor de Argentinos Juniors.

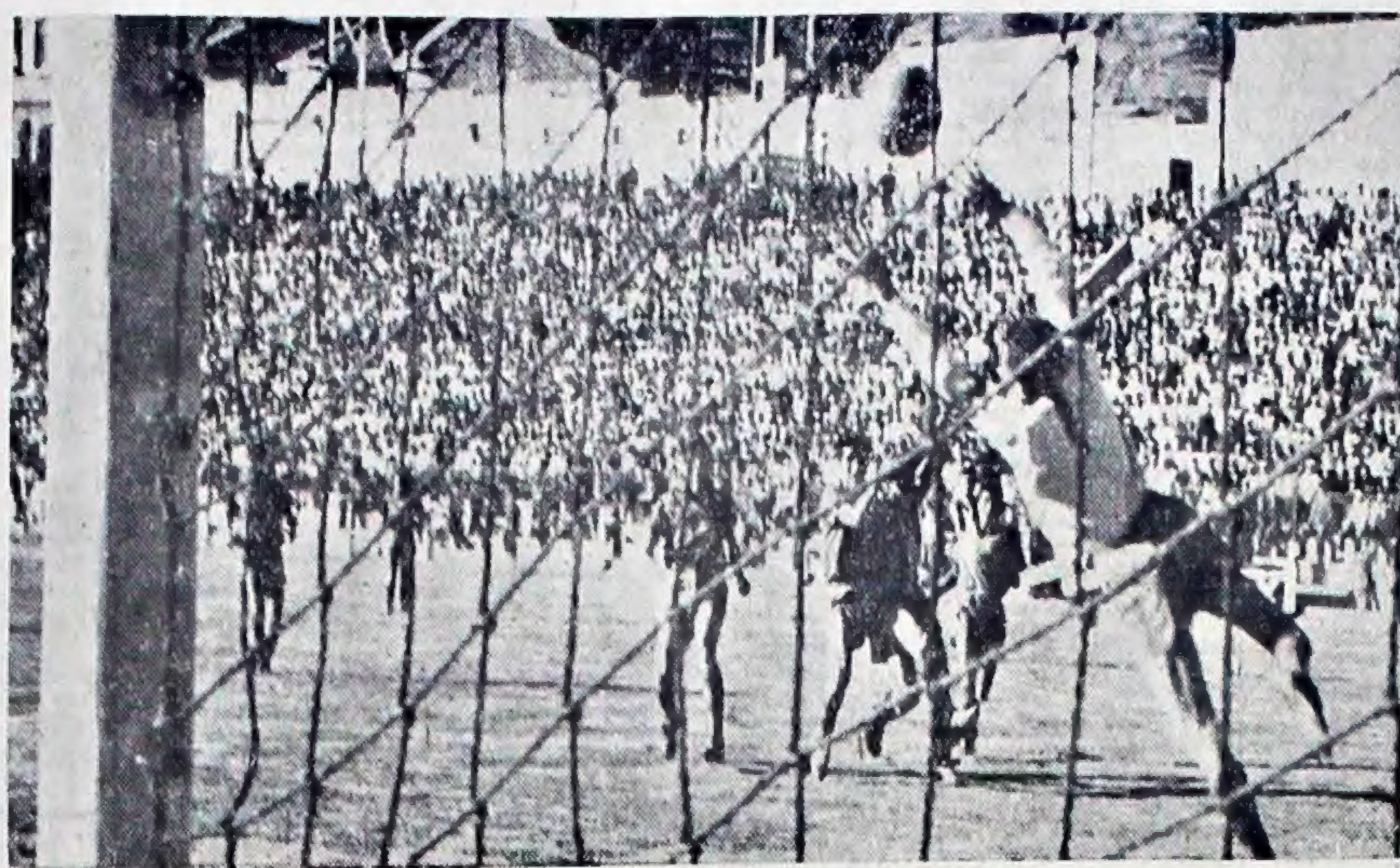
En otro encuentro importante, Boca Juniors logró una significativa victoria frente a Estudiantes Juniors, en La Plata. El partido se definió por la mínima diferencia en favor de los "xeneizes".

River Plate, jugando como local, doblegó por 1 a 0 a Ferro Carril Oeste en el Estadio Monumental de Nuñez. El conjunto de Vélez Sarsfield derrotó en su cancha al conjunto de San Lorenzo por dos goles a cero, mientras que Rosario Central cayó en su reducida frente a Tianta por dos goles a uno.

Racing, consiguió dos puntos de

## HEARTS DE ESCOCIA DERROTO AL BAHIA

Nueva York, 14. (AP).— Hearts de Escocia derrotó hoy a Bahía de Brasil por 1 a 0 en su juego del torneo de la liga internacional de fútbol ante 14.099 aficionados en el estadio Downing de la isla Randall.



GOLAZO DE ROLANDO VARGAS.— Excelente combinación entre Cárdenas y Rolando Vargas, en base a toques y pared, finalizó con un remate potente de Vargas que hizo inútil el esfuerzo del arquero Bollman. Fue el tercero.

## STRONGEST, "31", ALWAYS Y MAESTRANZA, LIDERES



GANÓ "31".— La pelota es disputada por Moyano, Beltrán, Cayo y Aguirre sobre el área del plantel de la Comibol, que ayer ganó por 3 a 1 merecidamente.

### SINTESIS DE LA JORNADA

Estadio Hernando Siles. Segunda fecha del torneo profesional de Primera "A" cumplida el domingo 14 de junio de 1964. Recaudación: 31.169.50 pesos bolivianos, por la venta de 5.077 entradas.

31 DE OCTUBRE . . . . . 3

MUNICIPAL . . . . . 1

Arbitro: Tomás Antrúejo. Jueces de Línea: Jaime Flores y Alberto Alarcón.

31 DE OCTUBRE: (3).— Alvarez, Larrazabal, Palenque, Escobar, Fresco, Cayo, López, Rada, Gutiérrez, Castillo y Soria.

MUNICIPAL (1).— Soliz, Zenteno, Quiroga, Montes, A. Torrez, Baldivia, Aguilera, Velasquez, Moyano, Calisto y Aguirre.

CAMBIO: Beltrán por Palenque, al 1'33" y Herrera por Velasquez, en el segundo tiempo.

GOLES: Gutiérrez al minuto, Soria a los 2' Moyano a los 33' (Penal) y Rada a los 34' de la segunda etapa.

LESIONADO: Palenque, al minuto de juego.

EXPULSADO: Aguilera al minuto y Gutiérrez a los 43' de la S. E.

THE STRONGEST . . . . . 5

UNIVERSITARIO . . . . . 2

Arbitro: Eduardo Berino Arce. Jueces de Línea: J. Monasterios y G. Guibarra.

THE STRONGEST (5): Soliz, Pacheco, Di Lorenzo, Duñes, Ramírez, Ballesteros, Petri, Cárdenas, Bonanno, Morales y Vargas.

UNIVERSITARIO (2): Bollman, Oros, Paredes, Veizaga, Arévalo, Villarreal, López, Gómez, Cardona, Loza y M. Barboza.

GOLES: Bonanno 5', Cárdenas 6' Vargas 7', Cardona 23' y Loza 27' de la primera etapa. Bonanno 4' y Morales a los 35' del tiempo complementario.

## FINALIZO EL CERTAMEN PRE-SELECCION DE TENIS

Finalizó ayer el torneo pre-selección de tenis que organizó la Federación Boliviana, para integrar los equipos juvenil e infantil que concurrirán al sudamericano de Brasil.

En infantiles: Javier Sanjinés derrotó a Frollán Silva por 6-4 y 6-3. J. Valle a Eduardo Zbinden por 6-4 y 6-3. En juniors: Freddy Oporto a Mario Soliz por 6-2 y 8-6. Marcelo La Serna en el match más disputado superó a Gabriel Silva por 7-5 y 6-4.

Con estos resultados han quedado integrados los dos equipos que llevará Bolivia al sudamericano de Brasil. En Juniors: Eduardo Gorosllaga, Ramiro Benavidez, Marcelo La Serna y Gabriel Silva. En Infantiles: Mario Oporto, R. Fernández, Javier Sanjinés, Eduardo Zbinden y J. Valle.

TORNEO INTERNACIONAL  
Por otra parte se confirmó el arbitraje de los tenistas chilenos del frente al equipo del Tennis La Paz Club Stade Français, que actuarán el 10 y 11 de julio. También se ha

confirmado la realización del torneo internacional para seniors "16 de Julio en homenaje a las efemérides de La Paz.

### POSICIONES EN PRIMERA "A"

EQUIPOS	Pt.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
ALWAYS READY . . . . .	1	1	0	0	7	3	2
UNION MAESTRANZA . . . . .	1	1	0	0	1	0	2
31 DE OCTUBRE . . . . .	1	1	0	0	3	1	2
STRONGEST . . . . .	1	1	0	0	5	2	2
BOLIVAR . . . . .	1	0	0	1	3	7	0
CHACO . . . . .	1	0	0	1	0	1	0
MUNICIPAL . . . . .	1	0	0	1	1	3	0
UNIVERSITARIO . . . . .	1	0	0	1	2	5	0

PROXIMA FECHA: Tercera de la Primera Rueda: Bolívar con Unión Maestranza y Always Ready contra Chaco.



DESPUES DEL PRIMERO.— Morales saca la pelota de la red, después que Bonanno abrió el marcador para el equipo de The Strongest a los 4 minutos.

## FUE SOLUCIONADO IMPASSE ENTRE LA FEDERACION DE FUTBOL Y ASOC. DE LA PAZ

COCHABAMBA 14. (PRESENCIA).— Por Julio Lazo.— Se resolvió el impasse entre la Federación Boliviana de Fútbol y la AFLP después de una reunión que duró cuatro horas el sábado, desde las 19 y 20 hasta las 11 y 20. El texto de la declaración emitida es el siguiente:

Que las relaciones de la Federación Boliviana y su afiliada, la AFLP no se encuentran en el plano que es de desear a raíz de las reclamaciones de La Paz en cuanto se re-

fiere al cumplimiento de resoluciones congresales, declara:

1º: Continuar trabajando por la continua superación del fútbol boliviano en absoluta y estricta sujeción a los estatutos, resoluciones de congreso y reglamentos de la FBFB.

2º: La vigencia plena de las cordiales relaciones entre la FBFB y la AFLP. 3º: Someter ante el próximo Congreso Nacional el análisis de los hechos que han motivado la presente reunión.

La reunión a que hacemos referencia estuvo presidida por Oscar Suárez Mansilla, y participaron los miembros de la delegación de la Asociación de La Paz que viajaron expresamente, de la Federación Boliviana y del Comité Ejecutivo de esa entidad. En el transcurso de la reunión se produjeron dos cuartos intermedios para llegar al feliz acuerdo. Inicialmente La Paz había planteado tres puntos que fueron rechazados. Posteriormente, Santa Cruz presentó dos puntos que también fueron negados.

La delegación de La Paz regresará a su sede mañana por la mañana vía LAB.

## FRANCIA VENCIO A SUDAFRICA: TENIS

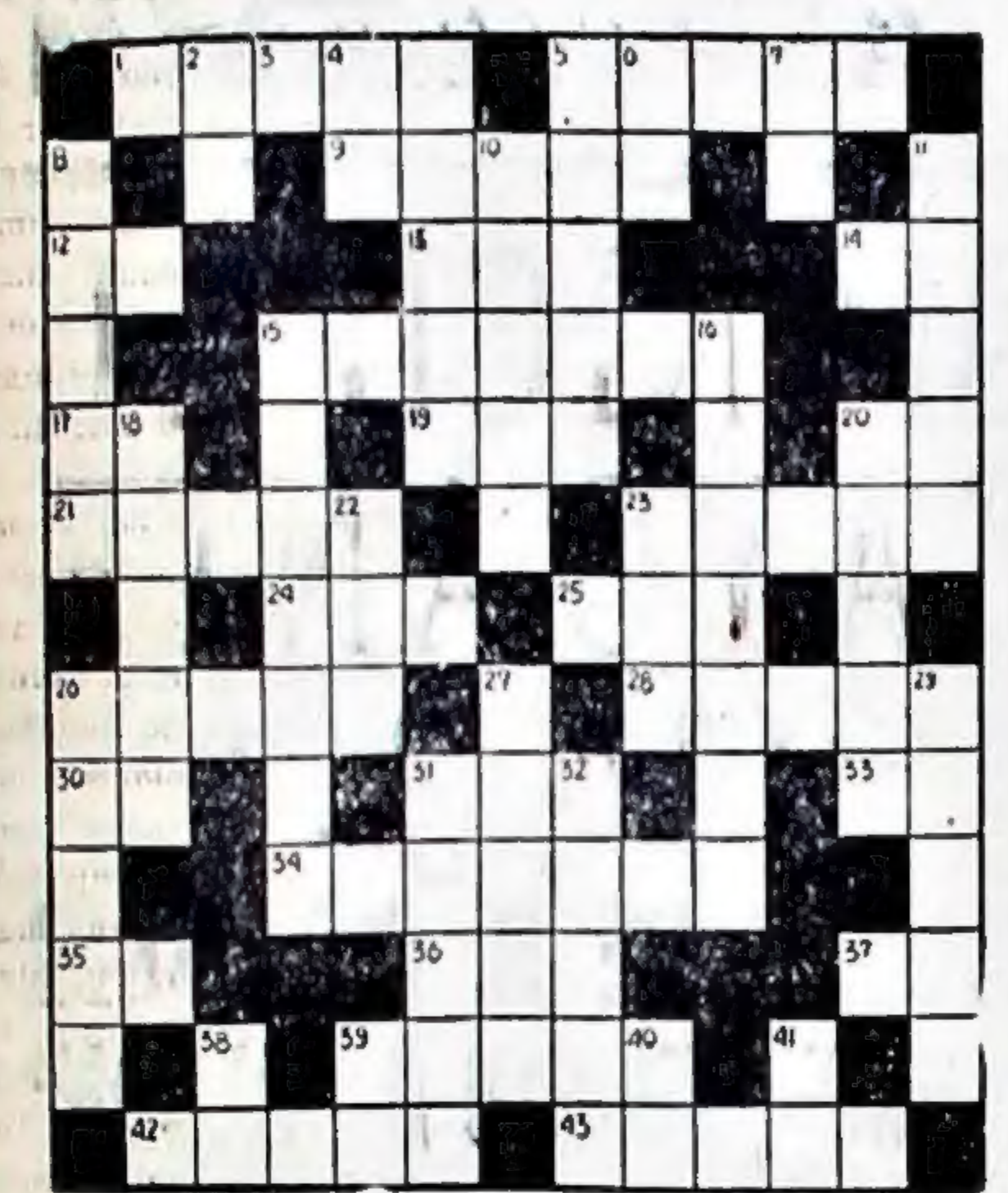
París, 14. (AP).— Francia ganó los cuartos de final de tenis por la Copa Davis, zona europea al vencer por 3-2 a Sudáfrica.

El francés Pierre Darmon ganó al sudafricano Abe Segal por 6-2, 6-1 y 6-3.

En el primer partido del día ante 9.000 espectadores, Pierre Darmon



BOLIVIOGRAMA



- HORIZONTALES**
- 1.— Senador nacional y ex-Ministro de Gobierno que, últimamente, hizo serias denuncias contra la Policía Boliviana.
  - 5.— Apellido del Comandante Policial de La Paz.
  - 9.— País asiático que ha enviado a Bolivia una Misión Económica y de Amistad.
  - 12.— Ciudad. (Abrev.)
  - 13.— Dos consonantes y una vocal.
  - 14.— Nota musical.
  - 15.— Apellido del Presidente de la nueva Empresa Nacional de Electricidad.
  - 17.— Ulises Moreira.
  - 19.— Pieza en forma de circunferencia.
  - 20.— Nombre de letra.
  - 21.— Arbol salicáceo, muy alto, que crece en las orillas de los ríos.
  - 23.— Oca, ave palmeada.
  - 24.— Alga de frondas filamentosas.
  - 25.— Las tres primeras letras de la palabra con que se denomina el pez selado de piel muy áspera, utilizada para aisar.
  - 26.— Dicese de la cantidad indeterminada.
  - 28.— Las cinco primeras letras del apellido del autor de la música del himno al Departamento de Potosí.
  - 30.— Preposición de ablativo, que indica dónde, cuándo o cómo se determina la acción del verbo.
  - 31.— Vocal. (Pl.)
  - 32.— Letra griega.
  - 34.— Apellido de uno de los patriotas que encabezaba la revolución que estalló en Santa Cruz, el 24 de septiembre de 1811.
  - 35.— Artículo determinado.
  - 36.— Empresa Nacional de Electricidad.
  - 37.— Interjección que denota sorpresa.
  - 39.— Las cinco primeras letras de la palabra con que se denomina lo que no se puede agotar.
  - 42.— Provincia del Departamento de Chuquisaca.
  - 43.— El primer nombre con el que se llamó a la capital del Departamento de Pando. (Inv.)
- VERTICALES**
- 2.— Artículo indeterminado.
  - 3.— Inés Cárdenas.
  - 4.— Holgado, amplio. (Inv.)
  - 5.— Primer mes del año.
  - 6.— Símbolo químico del sodio.
- SOLUCION AL INTERIOR BOLIVIOGRAMA**
- COLO SUB ACIAL  
UNTR ORO NABO  
CEBU LITITSON  
CEIPA PERETIRA  
RITO PAS  
CATARI OS BAR  
UMAS TETO  
SED AB ALUDEN  
OLA REIR  
AYOPIAYA ITENE  
TAGARETA TIGAL  
OCAL TAL VACA  
LORO MARIA ALEV

LAS GUERRAS DE ASIA

por LUIS DE ZULUETA  
(Especial para "Presencia")

"La próxima gran guerra ¿vendrá del sudeste asiático?", se pregunta un cronista francés. Yo no creo en la posibilidad de una tercera guerra mundial. Pero sí estoy de acuerdo con Thomas Lenoir en sentirme impresionado por el número de pequeñas guerras que se van a la región.

Era ayer cuando, por orden del presidente Johnson, las más altas autoridades civiles y militares de los Estados Unidos, encabezadas por el secretario Dean Rusk, se reunían en la conferencia de Honolulu para estudiar el problema planteado por la guerra del Vietnam, y a los pocos días de estallada otra guerra, la de la Corea del Sur, conflicto muy semejante a aquel y de no menor gravedad.

Ambos se parecen mucho. En los dos casos, el gobierno americano sostiene a los de los respectivos países con millones de dólares. Los dos pueblos son países partidos en los que los Estados Unidos dominan el Sur y China el Norte. Pero China está situada en la frontera misma de ambos países mientras que los Estados Unidos combaten desde el otro lado del Atlántico.

Sí, en un momento dado, a los chinos les conviene emprender una retirada táctica, retroceden a través de la selva, donde se esconden a preparar un nuevo avance. En cambio, los representantes americanos Mr. Berger y general Monroe, al ver su residencia asaltada por las turbas de Seoul, tuvieron que ponerse a salvo en un helicóptero.

En la conferencia de Honolulu se vio con claridad que el presidente Johnson, con todo su buen deseo, se encontraba enfrentado a un problema casi insoluble: ganar la guerra del Vietnam sin verse directamente envuelta en ella.

Por un lado, se comprueba que ganar esta guerra es empresa sumamente ardua y difícil. Y, en todo caso, larga. Uno de los reuñidos declaró reservadamente que hay que prever una campaña de diez años. Por otra parte, los Estados Unidos habrán de decidirse a participar resueltamente en la guerra. Ya tienen allí un ejército de 16.000 hombres, aparte de varios centenares de consejeros civiles agrícolas, rocales, administrativos y médicos.

Cuando se hablaba de repatriar una parte de esas fuerzas, resultado que será necesario aumentarlas, y, en especial, las civiles, porque esta guerra no puede ganarse sólo con las armas. A ello obliga la rebelión de los estudiantes, de la juventud y de gran parte del país. ¿A qué responde este movimiento popular? ¿Qué reclama? ¿De qué se queja? Yo recuerdo la frase del Dr. Letamendi, famoso médico español de fines del siglo pasado: "Los pueblos son como los niños; se quejan siempre con razón, aunque a veces ignoran la razón porque se quejan".

Se quejan, en este caso, de que el gobierno del país trata de normalizar sus relaciones con el de Tokio; política que consideran humillante, puesto que el Japón había ejercido un dominio colonialista sobre el Vietnam; se quejan de que se agavan las dificultades económicas; se quejan de que aumenta el desempleo, el paro forzado; se quejan de que cada día cambian los planes de enseñanza. Lo que, sin duda, hay en el fondo es un sentimiento de frustración, decepción, desencanto y de ilusión.

Poco antes de que estallara la rebelión en Vietnam, publicaba el "New York Times" una carta enviada por un miembro del parlamento de la India, Rannanchoi Lehia, que ha estado recientemente en los dos Viet. El autor de la epístola aunque enemigo de la política comunista del Vietcong, reconoce que hay que señalar un no a favor de esa Zona.

Alí domina un espíritu de austeridad combatiente, de la que da ejemplo su jefe, Ho Chi Minh. La inmoralidad, en cambio, invade las ciudades del Vietnam. "Saigon es una ciudad de bares, clubs nocturnos y prostitutas", dice Lehia. Lo cual es seguramente la consecuencia inevitable de la guerra, el dinero y la presencia de tropas extranjeras. No olvidemos que esta es una lucha entre los Estados Unidos y la China roja, la más rica y la más pobre de las grandes potencias actuales.

Decíamos que esta era una guerra que no podía ganarse sólo con las armas. Tampoco puede ganarse sólo con el dinero. El dinero, nervio de la guerra, es, por otra parte, corruptor. "El dinero es un veneno, como la lujuria", decía Gandhi, que, en la pobreza voluntaria y la desnudez, ganó su guerra con la opulenta Albión.

Estamos hablando de dos guerras que se han acumulado en Asia. Ovidamos que una tercera, no declarada pero tan efectiva como las otras: la guerra de Laos. Allí hay, teóricamente, un acuerdo internacional, en el que participa la comunista Polonia junto con los representantes del Canadá y la India.

Esta triple comisión fue nombrada para sostener al gobierno, también triplice, del comunista Pathet-Lao, del neutralista Consejo y del monarquista general Phommi. Pero, de hecho, de hecho, Pathet-Lao cuenta con el apoyo efectivo de la China y el Vietnam del Norte, los cuales le han enviado, para cada batallón, todo el estado mayor y varias decenas de "consejeros". Y el comunismo está dominando la situación en Laos.

"Nada puede ser salvado allí", dice un corresponsal extranjero tan competente como Jean Laréguy, "si no es por los propios asiáticos; pero esto les exigirá esfuerzos de que son incapaces". ¿Qué solución tiene el gobierno de Washington frente a las guerras de Asia que el de Pekín apoya? Se comprende que algunas personalidades americanas hayan mordido la cabeza y reclamen una acción guerrera en grande escala, incluso con armas atómicas tácticas. Y se explica también que lamenten que, en su día, durante la primera guerra de Corea, no se le permitiera al glorioso general MacArthur avanzar a través de toda la península, hasta el "santuario", y llevar la guerra a la China, la cual entonces era un enemigo mucho más débil que hoy.

Pero, por fortuna, el presidente Johnson conserva su serenidad y se mantiene en una actitud prudente, limitándose, por ahora, a rechazar las aprehensiones chinas y aplazando, en lo posible, el encuentro definitivo con la China. Mañana... mañana, pasado, para él, el período electoral, tratará de ponerse de acuerdo con De Gaulle y de estudiar la cuestión del reconocimiento diplomático de la China, más peligrosa, quizá, fuera que dentro de la Organización de las Naciones Unidas. Nueva York.

Atmósfera de Vida Elegante...

Divisiones Plásticas De Cuartos, Pintorescas

Es fácil edificar con LÁMINAS PLÁSTICAS

**FILON**

Techos de Patio y Pórtico, Toldos y Doseles, Biombos, Cercas y portales para carros

En pocas horas, por poco dinero, enriquezca su casa con FILON transluciente. Goce de luz suave difundida a través de estas láminas plásticas... el encanto de 20 colores resplandecientes. Inastillable FILON es fácil de aserrar, clavar o taladrar con herramientas ordinarias. Lo mejor sin extra costo. FILON ofrece mayor fuerza y duración porque es reforzado con Fibra de Vidrio y Nylon.

FOLLETOS ILUSTRADOS GRATIS, "Como construir con FILON" Visite su comerciante en la vecindad.

**Holguín y Cía S. A.**

DONDE LO MEJOR CUESTA MENOS

LA PAZ: Avenida Camacho 1408 y Avenida Montes 769

SUCRE: Santa María Ltda. Calle Arenales 31

ORURO: Vidriería y Ferretería Oruro

COCHABAMBA: CARPENCO S.A. Calle Gral. Achá.

No progresa la reunión cumbre para tratar problemas de Malasia

TOKIO, 13 (AP).— Los esfuerzos de mediación no lograron nada concreto hoy en marchar hacia una reunión cumbre de Malasia con Indonea y las Filipinas. Los malayos e indonesios estaban estancados sobre la forma de retirar las guerrillas indonesias de Borneo malasio.

Y se conocieron noticias que tropas malayas habían rechazado guerrillas indonesias que avanzaban del norte del Borneo indonesio al interior del estado malasio de Sarawak. El choque siguió a una versión en Malasia que las guerrillas indonesias en Borneo proyectaban una serie de ataques terroristas en Sarawak para que coincidieran con la reunión de Tokio.

En Kuala Lumpur, capital de Malasia, fuentes diplomáticas manifestaron que los incidentes de Sarawak parecían demostrar que Indonesia se proponía Borneo con la esperanza de obtener un arreglo favorable en Tokio.

**GUMERSINDO**

POBRE!... NO TIENE MÁS QUE UNA PELOTA DE TRAPO PARA JUGAR

ACOMPÁÑAME... YO TE VOY A REGALAR UNA PELOTA

¡EL TERMOMETRO APOYADO EN ELLA MARCA 40 GRADOS!

**ENFERMOS**

Epiépticos, paratíficos, hemipléjicos, neuróticos, artítricos, reumáticos, reablenecidos con Aparatos Electromagnéticos Ultramodernos y procedimientos Fisiatría. — Hipertrofias del corazón, hígado, riñones, vesícula, amígdalas, apendice biliar, desinflamantes en sesenta días, evitando intervenciones quirúrgicas. — Dolores cualesquiera órgano aliados en veinte minutos. — Profesor J. A. M. — Títulos Provisional Nacional. — Murillo 1317. — Telefonos: 29924-25298. La Paz (Bolivia).

**LIBRERIA Banet**

BOOK SELLERS

LOS CANONES DE AGOSTO

Barbara Tuchman

Los 31 días más importantes de la historia.

**ANGELITO SPORT**

PERA

MUJER SENTADA

**NUEVAS GRAJEAS SE HAN EMPEZADO A VENDER EN LAS FARMACIAS CONTRA CIATICA LUMBAGO REUMA-ARTRITIS**

DOLORES DE ESPALDA Y MUSCULARES

FORMULA DE UN LABORATORIO AMERICANO

La acción de esta fórmula, por las propiedades terapéuticas de sus componentes, es analgésica y antiinflamatoria, aliviando rápidamente el dolor y contribuyendo a la eliminación del ácido urico depositado en la parte afectada. Uno de los componentes de esta fórmula es el Ácido Glucónico, sustancia activa que inhibe o neutraliza la hialuronidasa, fermento producido por algunos gérmenes que juegan un papel muy importante en la patogenia del reumatismo. Esta fórmula, que se vende con el nombre de NEOREU, en grageas, tiene también la ventaja de ser muy tolerada por el estómago.

Si Ud. padece de artritis, reuma, gota, dolores musculares y de espalda, ciática, lumbago y ha usado otros medicamentos sin haber logrado resultados satisfactorios, pruebe las grageas NEOREU y quedará sorprendido de sus magníficos resultados.

**TRIC Y TRAQUE**

PERA

MUJER SENTADA

**Jefe Administrativo**

Compañía importante necesita contratar un funcionario para el cargo de Jefe Administrativo que reúna las siguientes condiciones:

- 1. Título de Economista, Auditor y Contador General.
- 2. Mínimo 10 años de experiencia en trabajos administrativos.
- 3. Conocimientos amplios de inglés.
- 4. Experiencia en manejo de personal.

Enviar la más amplia información que será tratada confidencialmente, hasta el 15 de Junio, a la siguiente dirección:

Jefe Administrativo

Casilla 565

Cochabamba

**MASAJES**

Con instrumento electromagnético, científica y expresamente construido para la electroterapia y la normalización de la circulación sanguínea, atecada por: enfriamiento, insensibilidad, adormecimiento, inflexibilidad, encogimiento, endurecimiento, atrofia y demás trastornos circulatorios.

CALLE EVARISTO VALLE Nº 235

ATENCION A DOMICILIO

Tardes de horas 14 a 17



# PRESENCIA

DIRECTOR: Huáscar Cajías K.  
CO-DIRECTOR Y GERENTE: Alberto Bailey Gutiérrez  
CONSEJO DIRECTIVO: Juan Quirós, Jaime Humérez S., Horacio Alcazar P., Carlos Andrade Q.

La Paz, Lunes 15 de Junio de 1964

## PRUEBA PARA LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA

En los últimos días, se han hecho denuncias públicas contra la conducta de algunos funcionarios situados en muy diversas posiciones, aunque todas ellas de nivel elevado. Tales denuncias no se refieren a asuntos particulares, sino que tocan directamente a los intereses del Estado. Eso quiere decir que tanto el Ministerio Público como los tribunales están obligados a actuar de oficio, sin necesidad de instancia de parte, en simple salvaguarda de las leyes dictadas para proteger al Estado.

Sabemos lo que usualmente ha sucedido en estos casos. Hay una larga experiencia, de muchos decenios, al respecto. Suele ocurrir que los fiscales no toman nota de las denuncias, por amplia que sea la difusión que reciba; por elevada que sea la situación pública de quienes la hagan. Los tribunales, como consecuencia, tampoco actúan. En el mejor de los casos, se dan los primeros pasos y luego adviene el célebre "archivarse", por falta de continuidad en la acción.

Con tal proceder, nada se esclarece. Si la denuncia fue cierta, basada en la realidad, el culpable queda impune y quizá siga causando daño. Por lo menos en vista de que falta una sentencia definitiva, le quedará siempre el beneficio de la duda. No hay por qué insistir en lo perjudicial que es esta impunidad, alentadora de los individuos sin conciencia.

Pero no vaya a creerse que los inocentes han de resultar beneficiados. Para ellos, no hay oportunidad de demostrar que carecen de todo asomo de culpabilidad. Si la duda beneficia a los culpables, perjudica a los inocentes; los hace quedar bajo sospecha, con la posibilidad de que en cualquier momento se afirme que aquel viejo asunto no fue suficientemente aclarado, que si el río suena, piedras trae, etc., etc.

Por donde se observe, es necesario que la justicia intervenga como supremo tribunal destinado a salvaguardar los intereses de la sociedad, pero también el buen nombre de las personas.

La justicia tiene, pues, a través de todos los que contribuyen a que sea administrada, una gran responsabilidad; se halla sometida a una prueba que, de ser vencida como es debido, contribuirá en mucho a prestigiarla ante la opinión pública.

## EL SECRETARIADO CATOLICO PARA LAS RELACIONES CON LOS NO CRISTIANOS

CIUDAD DEL VATICANO (NC).— El nuevo Secretario de la Iglesia Católica para las Relaciones con los no cristianos será encargado de realizar con franqueza y sin prejuicios su obra por el entendimiento mutuo.

Así lo indica un artículo publicado en L'Osservatore Romano.

El Papa Paulo VI reveló la decisión de crear el Secretariado del Domingo de Pentecostés, 17 de mayo, durante la alocución que pronunció en la basílica de San Pedro. Ha designado como director al cardenal Paolo Marella, ex diplomático pontificio con servicios en Japón, Australia, Francia y Estados Unidos.

L'Osservatore dice que la decisión del Papa se basa en el "verdadero concepto del prójimo, sin distinción de su religión o convicciones, independientemente de su simpatía o aversión a nuestras creencias".

Al recordar que la aproximación de la Iglesia al prójimo no cristiano se realizó en el pasado, en forma de acción misionera, resulta "evidente que el mundo de nuestros días impone la necesidad de un nuevo contacto con los no cristianos: el de la simpatía, el del entendimiento mutuo fundado estrictamente en el estudio, pero ante todo en la franqueza, en el rechazo de toda clase de prejuicios".

Refiriéndose a cómo opera (Pasa a la Pág. 7)

Sindical.—

## Los Trabajadores Mineros y la Política

"Los dirigentes y trabajadores mineros participamos activamente en la política de nuestro país, con pleno derecho", expresaron a PRESENCIA miembros del comité ejecutivo de la FSTMB.

Los dirigentes de esa organización sindical están en lo cierto al afirmar que ellos y los trabajadores mineros participan activamente en política y están también en lo justo al decir que lo hacen con pleno derecho.

Sin embargo, es importante establecer si esa participación debe realizarse a través del sindicato o de partidos políticos.

Para los marxistas el sindicato es un instrumento de su lucha política para alcanzar el poder; el sindicato está al servicio y sometido a los objetivos del partido. Los intereses profesionales de los trabajadores, en el sindicato, son desplazados a un plano secundario por los de carácter político o utilizados como pretexto de objetivos partidistas.

Este fue el criterio que prevaleció y prevalece en los sindicatos mineros.

Tal situación podría quizás ser explicable si todos los afiliados al sindicato fueran de la misma ideología profesada por sus dirigentes que hacen de la organización laboral un instrumento partidista. Pero la verdad es que no es así. En cada sindicato minero los trabajadores están identificados con distintas corrientes partidistas. Y aunque de hecho no estuvieran definidos políticamente, tienen el derecho de escoger libremente el partido de su preferencia.

Pero los marxistas y quienes los secundan, aprovechando de su situación de dirigentes, han impuesto a los trabajadores una ideología política.

## LA POLITICA HOY

La noticia dada en esta columna el viernes, amollada en otra sección de PRESENCIA el sábado y confirmada con declaraciones, datos y nuevos detalles en nuestra edición de ayer, no ha sido negada y hace ya evidente la pesa a los esfuerzos por hacerla aparecer como un mero rumor infundado. El gobierno ha ofrecido a Falange el olvido de los años pasados y la formación de un cogobierno. Participación en gabinete, cargos en entidades autónomas y semi autónomas, participación en el régimen comunal y otros cargos administrativos. He ahí la oferta.

Lo que parece que constituye la causa de los desmentidos a este diario es que ambos partidos han conversado a través de sus más altos dirigentes sin que muchas otras personas directivas de los partidos citados hubieran tomado conocimiento ni hubieran sido consultados para ello. El Dr. Siles —tal como publicamos ayer— habla ya puesto el tema sobre el tapete en sus conversaciones con Paz y Fellman antes de elecciones y de ser expulsado del MNR y Fellman no negó haber tomado contacto con FSB para dar participación en el gobierno a ese partido. No entendemos cómo ahora se trata de negar aquello.

Si Falange entra a formar parte del gobierno, el MNR romperá así la posibilidad de que se conformen ningún frente fuerte en la oposición. Ni el Siles-Guevara-Lechin, ni el demócrata cristiano.

Y si FSB consideró no aceptable el ofrecimiento, debió hablar de él y hacer constar ante la opinión pública su rechazo. El silencio que ha guardado ha contribuido a que la noticia, tomando desprevenida a la gente, no pueda ahora ser fácilmente explicable. Los otros partidos que participaban en conversaciones con FSB han sentido, necesariamente, recelo y desconfianza.

Las militancias de ambos partidos han reaccionado en forma esperada: protestan por los intentos y piden una clara exposición de lo sucedido. El persistir en los desmentidos, no llevará a nada. La lista de evidencias, declaraciones, confesiones y detalles que hemos dado ayer, nacidos de ambos partidos y otras evidencias que poseemos y que publicaremos en su caso, hacen estéril todo intento de negación.

No hay que olvidar que Siles fue expulsado del MNR por hablar con la oposición y buscar una convivencia del MNR con otros partidos. Se prueba ahora que semejante acto no constituye una traición al MNR. O de otro modo, muchísimos tendrían que ser expulsados.

Parece que hoy, por fin, se producirá la anunciada conferencia de Siles para responder al documento de su expulsión. Si bien niega que vaya a hacer "grandes revelaciones", es posible que se produzcan novedades. Al menos muchos periodistas así lo creen.

POLITICUS

Por primera vez en treinta y cinco años, los comunistas latinoamericanos no tienen un movimiento sindical propio.

El hecho es de una importancia considerable, porque si se analiza debidamente ayuda a comprender el carácter de la actividad comunista en América Latina, muy distinto del que le atribuyen las propagandas y la aplicación mecánica de clichés importados.

Para entender la extraña situación actual —en que sigue siendo posible hablar de amenaza comunista, pero en que los

comunistas carecen de toda influencia real en la clase obrera—, es preciso ver lo que han sido, en el pasado, los movimientos sindicales latinoamericanos.

El industrialismo llegó a América Latina con medio siglo de retraso. La clase obrera, pues, nació tarde, producto de tres elementos distintos: los viejos artesanos adaptados a la industria; los campesinos emigrados a las ciudades; y los inmigrantes europeos. Fueron los últimos, especialmente los que llegaron a América Latina huyendo de las represiones que siguieron a las revoluciones de 1848 y la Comuna de París de 1870, quienes fundaron los primeros grupos socialistas y anarquistas y los primeros sindicatos.

Los primeros sindicatos fueron fundados por los primeros grupos socialistas y anarquistas y los primeros sindicatos.

Los dirigentes y trabajadores, como ciudadanos tienen el derecho de ejercer sus libertades políticas, pero deben hacerlo a través de un partido y no por medio de un sindicato cuyos fines son distintos de los de aquel.

El sindicato debe respetar todas las opiniones políticas de sus afiliados y no puede, sin cometer una injusticia, imponer a los trabajadores una ideología en particular, ni siquiera invocando el derecho de una mayoría.

En el sindicato se ha de discutir y planear el mejoramiento de los intereses profesionales, económicos, sociales y humanos de los trabajadores. Las consideraciones políticas se las ha de hacer en el partido.

Estamos de acuerdo en que los dirigentes y trabajadores mineros participen "con pleno derecho" en la política de nuestro país, pero esa participación deben realizarla a través de los partidos y nunca por medio del sindicato que debe permanecer independiente de ellos.

C. A.

## Vida y pasión de los tratados con Chile

— II —

por FEDERICO MONJE POSTIGO

La rescata contenida en el artículo anterior, arroja evidencias incontrovertibles sobre la conducta diplomática de Chile en el asunto del Lito a Boliviano. Trajin de zalagardo y quileza sorprendiendo a un adversario iltrado; accionar talvato para imponer lo inesperado mediante la picardía, cuando helban ya determinado la ocupación militar de nuestros puertos, desconociendo la soberanía jurídica boliviana, y luego, ediciones imperativas como veltor pare después, en el presente, supeditar el problema a la temeraria conducta, sin querer reconocer que las normas diplomáticas después de la II Segunda Guerra Mundial, ya no son regidas por la misma estrategia de la época de Talleyrand, porque en la actualidad aquellos acontecimientos se los ejercita al aire libre de los recios respetos — de los in-

## MAS SOBRE EL BRASIL

Contra lo que muchos esperábamos, la ola de acontecimientos inexplicables y negativos sigue dominando la escena política del Brasil. Ya habían pasado bastantes desgracias en ese país como para que pudiéramos esperar un ingreso a la medida y el sentido común. Pero parece que todavía hay mucho de inquietante.

El gobierno militar que apareció como una última instancia y una esperanzadora salvación que no había más remedio que aceptar para dar por terminada una peligrosa corriente que quería hacer del Brasil otra Cuba, no ha venido a constituirse en el mal menor que todos creían. Es un mal en sí.

Como expresó hace unos días, no es posible defender la democracia aplastándola, proteger las instituciones ignorando las, pretender la defensa de las leyes mediante medidas ilegales y acusar de peligroso al comunismo mientras se cometen los atropellos que de hecho cometería el comunismo. Y ese es por desgracia el caso.

Cerca de 1.500 personas han perdido sus derechos civiles. De entre ellas más de 65 congresales y cientos de personas que ocupaban cargos importantes. Y cuando uno lee las noticias que provienen del Brasil se hace la imagen de un presidente trabajando desde temprano en la revisión de listas de brasileños que serán despojados de sus derechos.

Y el otro lado de la medalla es sombrío. Me refiero a lo que se hace por el futuro del Brasil. Por una parte se ha despojado de derechos al candidato Juscelino Kubitschek, como anoté en otro artículo, no tanto para castigar desfalcos y otras cosas, cuanto para impedir que un candidato que desagrada al gobierno pueda participar en las elecciones del próximo año.

No hemos visto todavía un serio enfoque de los grandes problemas sociales y económicos que padece el Brasil. La urgencia de las reformas sociales ha sido nombrada en una que otra declaración. No parece que se la sienta de verdad y se la quisiera encarar. Ojalá no nos equivoquemos al decir que tales reformas no se harán o se harán en un grado que no puede considerarse como solución.

Mientras tanto Carlos Lacerda aparece ya como el candidato electo a los ojos de muchos. En su gira por Europa, explicando el sentido de la revolución, ha aparecido ya como el hombre predestinado para cuya presidencia se hace ahora todo lo que se hace. Pésimo antecedente para un hombre que se dice amante de la democracia y que se convirtió en figura internacional por sus condiciones de administrador y político. Aparte de ser universalmente considerado como demasiado derechista, tendrá en su contra esta etapa tan llena de cosas discutibles hechas en su favor.

Siempre queda la esperanza. Los latinoamericanos nos hemos acostumbrado a invocarla en última instancia. Invocándola una vez más hay que decir que todavía habría tiempo para corregir errores y cambiar rumbos torcidos.

A. B. G.

## DEL MONOPOLIO AL VACIO

por VICTOR ALBA

(Especial para "PRESENCIA")

comunistas carecen de toda influencia real en la clase obrera—, es preciso ver lo que han sido, en el pasado, los movimientos sindicales latinoamericanos.

El industrialismo llegó a América Latina con medio siglo de retraso. La clase obrera, pues, nació tarde, producto de tres elementos distintos: los viejos artesanos adaptados a la industria; los campesinos emigrados a las ciudades; y los inmigrantes europeos. Fueron los últimos, especialmente los que llegaron a América Latina huyendo de las represiones que siguieron a las revoluciones de 1848 y la Comuna de París de 1870, quienes fundaron los primeros grupos socialistas y anarquistas y los primeros sindicatos.

Los primeros sindicatos fueron fundados por los primeros grupos socialistas y anarquistas y los primeros sindicatos.

Los dirigentes y trabajadores, como ciudadanos tienen el derecho de ejercer sus libertades políticas, pero deben hacerlo a través de un partido y no por medio de un sindicato cuyos fines son distintos de los de aquel.

El sindicato debe respetar todas las opiniones políticas de sus afiliados y no puede, sin cometer una injusticia, imponer a los trabajadores una ideología en particular, ni siquiera invocando el derecho de una mayoría.

En el sindicato se ha de discutir y planear el mejoramiento de los intereses profesionales, económicos, sociales y humanos de los trabajadores. Las consideraciones políticas se las ha de hacer en el partido.

Estamos de acuerdo en que los dirigentes y trabajadores mineros participen "con pleno derecho" en la política de nuestro país, pero esa participación deben realizarla a través de los partidos y nunca por medio del sindicato que debe permanecer independiente de ellos.

Tal situación podría quizás ser explicable si todos los afiliados al sindicato fueran de la misma ideología profesada por sus dirigentes que hacen de la organización laboral un instrumento partidista. Pero la verdad es que no es así. En cada sindicato minero los trabajadores están identificados con distintas corrientes partidistas. Y aunque de hecho no estuvieran definidos políticamente, tienen el derecho de escoger libremente el partido de su preferencia.

Pero los marxistas y quienes los secundan, aprovechando de su situación de dirigentes, han impuesto a los trabajadores una ideología política.

tuas conveniencias económicas, sociales y políticas, y en negociaciones cerradas donde el osimulo y la intriga son las únicas armas.

Los tratados internacionales son en puridad de doctrina e interpretación, nada más que contratos suscritos entre naciones y en circunstancias especiales, cuyas condiciones y proyecciones, por la dinámica del desarrollo de los pueblos o la voluntad de las partes contratantes, pueden cambiar y lógicamente merecer la obligada revisión y modificación. La normativa del Derecho Internacional Público, en lo que corresponde al capítulo de los Tratados y Convenciones, tiene apreciable similitud con los contratos del Derecho Privado, y por ello también están sujetos, en gran parte, a requisitos de validez contractual pero, como por su contenido encierran un

ámbito de responsabilidad de carácter nacional, deben ser revisados y aprobados ya sea por las asambleas legislativas —por "una sola frase o una sola palabra puede causar la ruina de un Estado"— o por el Soberano. No debemos olvidar que, fuera de los Tratados solemnemente estipulados, en materia internacional, también hipotecan la fe del Estado cualquier declaración de personería autorizada ya que esa forma de compromiso es una expresión tácita del ánimo del Gobierno que conduce a una Nación, en cuyo nombre se expone ese pensamiento.

Y así como existen requisitos de validez, también hay causas de nulidad análogas a las que determina el Derecho Privado. La violencia, aunque tiene restricciones para ser interpretada en tiempo de guerra, es susceptible de ser discriminado como motivo de nulidad, cuando después de una tregua de hostilidades mucho tiempo y gente, su continuidad se la condiciona a la alternativa de aceptar el Pacto de Paz o reiniciar hostilidades. "La lesión enorme —dice Agustín Asplund— debe entenderse aquella que envuelve poco menos que una ruina completa o el aniquilamiento de los esenciales derechos de una Nación" (5).

Y también debemos acutuar que los Tratados Internacionales se disuelven por haberse cumplido, por la pérdida de la independencia política, por el mutuo consentimiento, por la imposibilidad absoluta de su cumplimiento, por la infidelidad, etc. Entonces, resulta más fácil aún afirmar que los Tratados, a perpetuidad no son tales, porque están sometidos siempre a las mutaciones obligadas de la política internacional y, sobre todo, a las circunstancias del devenir histórico de los pactantes.

Proyectando todas estas reflexiones —extraladas de lo que comentan varios tratadistas americanos y europeos de Derecho Internacional Público— sobre el problema creado por la pérdida de nuestro Litoral, fácil sería llegar en análisis ecuánime que, desde su origen, los Tratados o Convenios pactados con Chile por gobiernos bolivianos, son revisables, por existir en su espíritu y texto, vicio y causales de nulidad, aun cuando la letra muerta de esos contratos internacionales dicten la perpetuidad de una renuncia al irrenunciable derecho al mar.

Resultaría embarazoso preguntar a los historiadores de la diplomacia chilena, si en lo futuro de su conciencia están de acuerdo con lo que hicieron los diplomáticos mapochinos con Melgarejo, sorprendiendo mediante halago desdoro para suscribir el Tratado de 1868. ¿Podrían acaso justificar el hecho de intervenir estamentalmente en el reclamo de la gabela de 10 ctvs. sobre quintal de salitre boliviano exportado, determinado por el Congreso de nuestra patria a una Compañía (S.A.) particular? ¿Cómo justificar que Chile realizó una reclamación diplomática, concedió 48 horas de plazo y rompió relaciones, ocupando militarmente Antofagasta dos días después? ¿Y las gestiones realizadas por Chile a través de D. Gabriel René Moreno? ¿Y la declaratoria interperante de caducidad del Tratado de Paz de 1895, cuando se comprometieron a ceder Tacna y Arica o la caleta Vitoria u otra cualquiera? ¿Y...? ¿resistiría dispndiar espacio retrayendo las veces que Chile se comportó como quiso y le vino en gana. Que no respondan sus historiadores diplomáticos, porque muchas explicaciones pueden dar, pero justificativas ninguna, y no queremos disputas, sino discusión. Además, no queremos provocar el rubor en su historia...

Y preguntamos a América entera: ¿Por qué Chile, tantísimas veces, ha prometido —solucionar la situación de mediterraneidad de Bolivia, mediante memorandos, notas expresas firmadas por sus embajadores y cancelares— a través de declaraciones similares? ¿Acaso el Tratado de Paz de 1904 no es una perpetuidad, no es eterno —según lo proclaman los conductores diplomáticos de Chile— e irrevocable? ¿O es que en el ánimo de Chile existe el hondo deseo y sentimiento de redimir la injusticia que ha cometido con nuestra Patria? ¿Es que Chile con el Tratado de Paz de 1904 se siente en paz o en perpetuidad de zozobra, buscando la oportunidad de la empuñada? Quizá por eso, los tratadistas chilenos de Derecho Internacional Público (catedráticos, publicistas y diplomáticos), con especial unanimidad, abominan con todos sus escritos toda conquisita por las armas y niegan el derecho de la fuerza...

Estas glosas escritas sin pretensiones técnicas en la materia, obligan a discrepar, con hondo convencimiento jurídico, de quienes sostienen la irreversibilidad del Tratado de 1904, no solamente porque es una tesis que mengua los derechos consecuentes de nuestra Patria y altera los elementales principios de las normas del Derecho Internacional, sino porque también presenciamos la época de la política del frente popular. Entonces, aliados con otros elementos lograron unificar sindicatos, crear en cada país una Confederación de Trabajadores y, en 1938, en México, una central continental, la

(Pasa a la Pág. 7)

## ARTE Y CULTURA

## Bolivianos Grandes en América del Norte

Leí en un programa, abandonado en una casa de música, la siguiente noticia: "Saturday, April 4 8:30 p.m. Dar CONSTITUTION HALL. American Symphony Orchestra. Leopoldo STOKOWSKI, Music Director, Jaime LAREDO, violinist". Ni corto ni perezoso, adquirí unas localidades y en el Constitution Hall asenté mi humanidad. Era una emoción singular encontrar, en un camino que me deparaba la suerte, al viejo Stokowski para dirigir un programa estupendo integrado por Dukas, Debussy, Barber y Tchaikovski. En la ejecución de Barber actuó como solista mi joven amigo Laredo. Aquella noche engrandecí mis múltiples compromisos de visitante del Departamento de Estado en el país del Norte. El "Constitution" estaba radiante, con su aire de plaza iluminada. La orquesta imponía su masa negra y blanca y los instrumentos estaban como armas divinas en un arsenal de armonías. Una cabeza blanca, un personaje que era una vibración encadenada en sus nervios, una mano que semejava una mariposa marmórea y el alto flautar de los violines; las violas, el piano y los bajos, en el embrujo de "La Peri", una "fantasia" de Dukas, constituían la esencia de todo aquel recogimiento artístico. Todos acompañábamos a Stokowski sin respirar, oyendo nuestro corazón enredado en el ovillo sonoro de la noche. Luego fue Debussy, en sus tres nocturnos. Como siempre: una profundidad arrojada en ritmos. Y, finalizando la primera parte, la música escogida ex profeso de Barber —en su concierto para violín y orquesta, Op. 14— en la que se daban un encuentro inolvidable el anciano Stokowsky y el niño valluno Jaime Laredo, encajado definitivamente en el mundo del arte, en su responsabilidad y en su destino. Laredo no podrá, nunca más, volver los ojos hacia atrás para reclamar a la vida por su infancia, convertida en ejercicio tenaz de aprendizaje e interpretación. Laredo: su violín, su espíritu y su mujer, son una trinidad de ensueño que ya ha ganado para sí el aplauso multitudinario de los grandes auditores del mundo. Cuando él ejecutaba a Barber y su violín rompía el iris silencioso del Constitution Hall, yo recordaba su tierra boliviana, allá lejos, recostando la cabeza sobre la blanca almohada del Tuñari y todo el desarrollo de la vida, un tanto simple y un tanto ambiciosa, de sus gentes. Y en el violín de Laredo habían magnolias enredadas en sus cuerdas y aroma de música y viento de las gargantas cordilleranas que son precisamente los que arrastran el son de mil canciones. Pleno de orgullo oía al ejecutante y creía que ese era el milagro de la tenacidad y del talento, unidos a poca distancia de la niñez, en una adolescencia de infinitos propósitos y una naciente juventud triunfadora. ¿Era ese el niño boliviano que ya había arrastrado multitudes detrás de su naciente gloria? Lo estaba certificando el poco frecuentado, Barber, el músico que parecía abandonado por los intérpretes del mundo y que Laredo hacía resaltar con sus inquebrantables valores musicales.

Todo el ámbito electrizado del teatro ganó mi ser y en mi voz se ahogaba el ímpetu de un grito que pudiera ser éste: —No extendemos las manos para la limosna del dinero envilecido por la política; brindamos, en cambio, el espíritu recio de nuestro genio nacional para obsequiar la gloria. No pedimos: damos. No solicitamos: entregamos. Esta gloria juvenil es el certificado de buena conducta de nuestras generaciones de artistas. ¡Tomadla, en vuestro espíritu, amigos americanos!...

No lo niego. No tengo complejo de inferioridad. No estoy mancillado por la envidia. Y dije a los de mi contorno, extrañamente: —Es mi hermano. Es mi hermano...

BIBLOS-MAN.

## La misión del abogado y del juez: ¿Qué es la justicia?

Por

CONSTANTINO CARRION V.

La Confederación Nacional de Profesionales, ha celebrado el VIII aniversario de su fundación, recordando y enalteciendo la jerarquía de sus nobles actividades y ha otorgado diplomas de honor a los socios que se habían distinguido en largos años de ejercicio.

Y, con este motivo, es interesante referirse a la misión del abogado, el juez y la función de la justicia.

Los antiguos defensores, gracias a Dios, podemos decir enfáticamente: que nuestro credo de labor cotidiana es toda vida apostólica y no se ha comercializado, y porque continúa empeñándose de amparar al menesteroso, al huérfano, a la viuda; que ha sido ultrajado, lisiado y a veces ultimado; y en la función del encausado que clama su inocencia, hasta llegar, junto con él, al escenario de la acusación, a la celda de su prisión y al patíbulo, si sobreviene esa cruenta sanción.

En lo que concierne a su alta investidura, cuya autoridad nos hemos esforzado en mantener, no hay otro gremio que tenga la misión de llevar la paz, la armonía o por lo menos la calma, a los individuos, a la sociedad y al pueblo, por que ningún precio es bastante en la humana transacción, para pagar estos dones que buscamos ansiosos por todas partes.

El abogado es el defensor de la norma quebrantada y el artífice de la concordia de los grupos sociales, pues, donde se ve un derecho herido, una libertad coartada o un daño permanente, germina la rebelión, se hace patente la corrupción y la comunidad sucumbe porque, carcomida sus lazos morales, no puede soportar el peso de su propia edificación.

Pero si pensamos en el

co más en aquello que para muchos es un problema complejo y para nosotros una tarea doméstica, el derecho y la justicia son factores tan indispensables para la vida del hombre, como son el pan, el agua, el aire, la luz; porque desde el primer momento en que se ha formado una tribu, ha visto la necesidad de ordenar sus trastos, de dictar reglas entre los suyos y de organizarse rudimentariamente, para pervivir con seguridad y placer.

Los naturalistas ponen de relieve las admirables pautas que se trazan las especies inferiores, a fin de no interferir en sus actos y en su modo de alcanzar su sustento individual y colectivo.

De ahí cómo el abogado se forma al lado del hombre, perdura con él y le hace compañía desde su prístina edad, hasta sus horas de dor y de abatimiento, así como en sus instantes de gloria y de esplendor.

Y, en lo político, es el padrón de la libertad de pensar, de hablar, de propagar la idea de elección, de ese sistema de doctrinas que llamamos la democracia y, en la defensa de estos principios y postulados, es perseguido, encarcelado, proscrito y muchas veces sacrificado... como gaje amargo de su noble misión.

Al lado de los letrados y con los propios fundamentos, pero con el imperio de hacer cumplir la ley, se halla el juez, augusto magistrado, generalmente héroe o mártir, que cifre por todo galardón de sus servicios la corona del sufrimiento. La sociedad en que distribuye la justicia, exigente, suspicaz y prevenida, nunca exalta la virtud, ni aplaude la obra constructiva, pero está lista siempre para subestimar, vituperar e infamar.

La magistratura judicial ha sido la legión de los sacrificados de la toga que, un-

(Pasa a la Pág. 7)



# ASEGURASE QUE DIAZ ORDAZ SERA ELEGIDO PRESIDENTE DE MEXICO

Por Jack Rutledge

MEXICO, 14. (AP).— México elegirá nuevo Presidente el domingo 5 de julio y el ganador será sin lugar a dudas Gustavo Díaz Ordaz. A pesar de esta certidumbre, Ordaz, ex Ministro del Interior, de 52 años, ha estado realizando una campaña por seis meses contra su único oponente como si éste fuera de temer.

Su adversario, José González Torres, ha estado también muy activo. Díaz Ordaz está respaldado por el PRI, partido de Instituciones Revolucionarias, que no ha perdido una elección presidencial en 30 años, y probablemente ganará ésta con cerca del 90 por ciento de los votos.

González Torres representa al Partido de Acción Nacional. México también elegirá un nuevo Congreso de 60 senadores y 178 diputados. Habrá más diputados opositores que en el pasado debido a una nueva ley dirigida a darles más bancas.

Según una reforma constitucional, los partidos opositores que logren el 2 y medio por ciento de los votos, tienen derecho por lo menos a cinco congresistas.

También obtendrán uno más por cada medio por ciento adicional, hasta un máximo de 20 bancas, que bien podría ganar el Partido de Acción Nacional.

Pero el PRI continuará dominando el Congreso en forma decisiva. Díaz Ordaz es un abogado considerado por muchos como más centrista que el Presidente Adolfo López Mateos.

Los comunistas y extremistas de izquierda estaban contra su nombramiento, pero todo presidente debe ajustarse a la constitución revolucionaria de México y así figurar en la izquierda según los cánones habituales en el mundo occidental.

Díaz Ordaz no era muy conocido antes de su nombramiento y prefería un rol secundario. Pero durante su campaña de seis meses visitó todos los estados de México y llegó a ser un político popular.

Es hijo de un maestro. Está casado y tiene dos hijos y una hija. En discursos y entrevistas ha prometido promover los objetivos de la revolución mexicana: más educación, bienestar económico y justicia social para todos.

Paso en claro que su gobierno seguirá la actual política de controlar las empresas privadas y las inversiones extranjeras, así como de cumplir con todos los compromisos con el exterior.

Díaz Ordaz afirma que el principal problema de México son los campesinos o braceros. Les promete ayuda, con reformas agrarias. El candidato opositor González Torres se ha mostrado más explícito en sus promesas.



Este es uno de los trajes especiales que serán usados por los astronautas que puedan llegar a la Luna, fue diseñado y confeccionado por la Hamilton Standard Division of United Aircraft Corp., pertenece al traje al proyecto Apolo. AP Wirephoto.

## G. Facio dice que el Pacto Americano de Asistencia Mutua debe ser aplicado contra Cuba o ser abrogado

POR ARY MOLEON

WASHINGTON, 14 (AP).— El embajador de Costa Rica Gonzalo Facio dijo anoche que si no se aplica fielmente el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca a Cuba "el pacto perdería toda eficacia y sería mejor abrogarlo".

En una declaración oficial el embajador Gonzalo Facio de Costa Rica dijo que su gobierno "reconoce como inobjetable el derecho de cada gobierno americano a mantener relaciones diplomáticas y comerciales con cualquier otro gobierno".

Facio dijo que empero la calificación de su país "reconoce también que ese derecho fue limitado por cada uno de los estados cuyos gobiernos firmaron y ratificaron el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca".

La declaración de Facio fue la primera oficial sobre el fondo de la cuestión cubana. El Consejo de la Organización de Estados Americanos ha sido llamado para el martes con el objeto de considerar una solicitud venezolana para que se fije lugar y fecha para una Conferencia de Cancilleres. La solicitud venezolana parece estar apoyada por una mayoría de 14 naciones.

Facio dijo que el informe de la Comisión Investigadora de la OEA "demostró categóricamente que el régimen de Cuba es culpable de una serie de actos de agresión en contra de Venezuela".

Agregó que conforme al Pacto de Río "el gobierno agresor debe ser sancionado mediante la aplicación de una o varias de las medidas previstas en el artículo 8".

Facio dijo que las sanciones que se buscan son tres: 1) ruptura de relaciones diplomáticas; 2) suspensión de intercambio comercial; 3) suspensión de transporte aéreo y marítimo.

Fue entonces cuando Facio afirmó que "sin embargo se ha venido repitiendo que las sanciones se van a aplicar contra los cuatro gobiernos que aún mantienen relaciones diplomáticas y comerciales con el régimen de Cuba. La candidatura de Costa Rica no puede admitir estos argumentos".

Facio dijo que las sanciones que se prevén están dirigidas contra el gobierno que cometió

# F. CASTRO ESTARIA IMPLICADO EN SERIE DE EXPLOSIONES OCURRIDAS EN STO. DOMINGO



SANTO DOMINGO, 14 (AP).— El gobierno dominicano anunció que el régimen comunista cubano del Primer Ministro Fidel Castro puede estar implicado en una serie de violentas explosiones que arrasaron el jueves por la noche un arsenal militar y causaron 10 muertos y más de 111 heridos. Reveló, al mismo tiempo, que ha instruido a su embajador en Washington para que solicite a la Comisión Interamericana de Seguridad el envío de una misión investigadora a fin de determinar si los comunistas cubanos tuvieron participación en este "horrendo acto criminal".

El jefe del triunvirato gobernante, Donald J. Reid Cabral, dijo que se han detenido hasta ahora cuatro personas presuntamente implicadas en este sabotaje, encontrándose entre ellas un sargento, pero no se dieron a conocer sus nombres. Reid Cabral había dicho ayer en la mañana que el número de arrestados ascendía a 14.

### REMOCION DE LOS ESCOMBROS

El líder de la Junta manifestó que continuaba la remoción de los escombros en el campamento militar 27 de Febrero y advirtió que el número de muertos puede elevarse a 15. Señaló que los daños sufridos por los edificios y equipos se elevan a varios millones de dólares.

Reid Cabral negó que los civiles arrestados hayan sido militares con anterioridad a la tragedia. Aseguró que hasta el momento no hay ninguna razón para pensar que hubo negligencia por parte de los oficiales que prestaban servicio en el campamento. Todo lo contrario, expresó, "resistieron los efectos de la catástrofe con sangre fría y sentido práctico. Hubo oficiales que estuvieron dirigiendo las operaciones de salvamento durante toda la noche y la mañana del día siguiente. Hubo oficiales que no durmieron durante 48 horas".

El General Salvador Montas Guerrero, Jefe del Estado Mayor del Ejército, atribuyó a manos comunistas la tragedia afirmando: "Los comunistas son los responsables de este acto criminal".

### INVESTIGACIONES

En otras fuentes militares se dijo que fue realizada una formación general de sargentos para que el suboficial arrestado señalara quienes del grupo estaban implicados. El Coronel Brailio Alvarez, sub-jefe del Estado Mayor del Ejército, reveló que quedaban todavía granadas sin explotar en la zona del desastre y ésta había sido declarada área de peligro.

# Prófugo mata y escribe sobre sus crímenes

PARIS, 14. (AP).— La Policía de París está en busca de un prófugo que mata y escribe sobre sus crímenes.

El hombre que se firmó "estrangulador" dice que mató Luc Taron de 11 años de edad en horas de la madrugada del 5 de mayo. Se ufana de haber asesinado a dos hombres. En oportunidades se ha comunicado con la policía, los periódicos, estaciones de radio. Una de sus cartas fue al Ministro del Interior Roger Frey.

"Ya sé cuál es el niño sobre el que voy a anunciar mi próximo secuestro", escribió en una carta. Al principio, las cartas no recibieron atención por considerarse obra de un loco. Pero Yves Taron, padre de Luc, después de leer una de las últimas cartas: "es él (el asesino). No hay duda. Da muchos detalles".

La policía también está convencida de que el autor de las cartas sabe demasiado y que puede decirse que es loco y tiene relación con el crimen. Sin embargo los datos ayudan a resolver el crimen. El hombre que vive en el distrito 15 de París, que posee un trofeo BS19 y es hijo de un funcionario civil. La escritura inclina hacia atrás como si fuera escrita con la mano izquierda. Para contradecir esta información el firmante de la carta escribió: "en lo que digo debe darse que hay verdad y fealdad".

Los maestros de escuela advierten a sus alumnos que conversen con extraños. Se adoptaron precauciones especiales en las escuelas.

Cuando se preguntó en los periódicos al autor de las cartas por los nombres de los dos hombres que dice haber asesinado, "el estrangulador" respondió: "un banquero y otro policía que intentó arrestar a una carterista".

El único caso de un banquero asesinado fue el del 6 de mayo de 1963 cuando Henri Laue fue muerto delante de su casa en Neuilly. En esa época se atribuyó el crimen al Ejército de Argelia.

## REACCION FAVORABLE A LA CANDIDATURA DE SCRANTON

POR JACK LINCH

SCRANTON, PENNSYLVANIA, 14 (AP).— El gobernador William W. Scranton de Pennsylvania hoy dijo que "la reacción ha sido estupenda" a su candidatura por la postulación republicana a la presidencia.

Indicó que tiene confianza de que podrá superar la ventaja en delegados del senador Barry Goldwater de Arizona. Scranton fue entrevistado por William H. Lawrence en un programa de televisión, y dijo que se sentía "muy alentado" por la reacción republicana en el país.

"Al discutir la última encuesta de The Associated Press sobre los delegados, que muestra a Goldwater con 618 y a él en tercer lugar con 105, Scranton dijo:

"La mayoría de ellos no están definitivamente comprometidos con él (Goldwater)". Scranton dijo que considera que con discursos y contactos personales con delegados a la Convención Republicana en San Francisco, podrá "hacer cambiar de idea a algunos delegados".

Reconociendo que ha esperado "hasta último momento" para declarar su candidatura, Scranton añadió "no me hubiera presentado si no pensase que puedo ganar".

El gobernador afirmó que consideró luego de su reunión con el ex presidente Eisenhower, que éste apoyaría su candidatura cuando fue a Cleveland el fin de semana pasado.

los actos de agresión, nunca contra los que deben aplicar las medidas.

"Cuando en 1950 el gobierno de Trujillo fue sancionado por haber propiciado un atentado contra la vida del Presidente Belandcourt, a nadie se le ocurrió alegar que la sanción de rompimiento de relaciones diplomáticas en realidad estaba dirigida contra los 15 o 16 gobiernos americanos que mantenían relaciones con la dictadura dominicana", dijo Facio.

"Nada nos detendrá", dice el cartel que los estudiantes universitarios venezolanos pro-comunistas han inscrito en los campos de la Universidad Central de Caracas. Los universitarios acusaron a la policía de violar la autonomía. (AP Wirephoto).

## Permanecerían en Chipre las tropas de ONU

WASHINGTON, 14 (AP).—

Adlai Stevenson dijo hoy que espera que el Consejo de Seguridad ordene esta semana que las tropas de las Naciones Unidas permanezcan en Chipre ante la amenaza de guerra civil, al menos por otros tres meses.

Stevenson, embajador de los Estados Unidos ante las Naciones Unidas, calificó también la crisis del sureste de Asia como un "asunto grave" que puede "empujar al mundo por resbalosa ladera".

Cuando se le preguntó si está en disposición de aceptar la postulación vicepresidencial del Partido Demócrata como compañero de candidatura en noviembre del Presidente Johnson, respondió: "He dicho siempre que haré lo que el Partido y el Presidente deseen que haga, pero yo no creo que esto (la postulación vicepresidencial) sea probable".

Stevenson, que fue el candidato presidencial demócrata en 1952 y 1956, habló en un programa de radio y televisión.

Calificó a Chipre como una situación peligrosa, y dijo que el estallido de una guerra entre Grecia y Turquía sobre la isla, podría resultar en un conflicto mucho más grave.

puestas provocaciones. Comparó los desmentidos estadounidenses con las mentiras del jefe del servicio de propaganda de Hitler, Josef Goebbels. "Hemos capturado una infinidad de armas", dijo Castro. "Tenemos en nuestro poder muchas plantas de radio establecidas para transmitir información rápidamente a la Central de Inteligencia."

Reveló también que "un barco pirata" había atacado a pescadores, en un cayo cerca de Rancho Veloz en la provincia de Las Villas, con fuego de ametralladoras y granadas de mano el 5 de junio. Castro señaló que el barco pirata fue hundido y que dos pescadores resultaron heridos. Dijo que la prensa cubana publicará dentro de

## Ola de terrorism estalló en Panam

PANAMA, 14 (AP).— Una ola de terrorismo en pequeña escala, de origen y propósito aún vago, ha estallado en esta aparentemente tranquila capital.

Esto y los efectos de las elecciones nacionales que tuvieron lugar recientemente, han hecho prolongar el estado de ansiedad y tensión bajo el que ha vivido el país desde los desórdenes de enero pasado en la zona del canal.

El carácter nacional del actual período de inquietud hace que los panameños miren hacia adentro para diagnosticar el origen de sus nuevos problemas. Pero esto ha hecho que por el momento las presiones políticas se hayan aliviado en la zona del canal por primera vez desde los tumultos del 9 de enero que provocaron más de 20 muertos.

La ola de atentados comenzó el mismo día de la semana pasada en que el Presidente electo Marco A. Robles recibió el reconocimiento oficial de su victoria en las elecciones del mes pasado.

Una docena de explosiones con bombas causaron daños menores en Panamá y otra ciudad. Cuatro de ellas fueron dirigidas contra la residencia de Rodolfo Cárdenas, hermano del Presidente, quien encabeza el Consejo Económico Nacional.

Tres otros intentos de atentados con bombas fueron descubiertos en la ciudad de Boquete, provincia de Chiriquí. Los partidos rivales se acusan entre sí por los atentados, las facciones extremistas entre estudiantes y gremios también son

pechados como autores de intentos terroristas.

## BLANCOS INICIAR CAMPAÑA RACISTA EN ESTADOS UNIDOS

ST. AUGUSTINE, FLORIDA, 14. (AP).— Los racistas blancos por primera vez han iniciado una campaña de manifestaciones no violentas para ganar su causa y contrarrestar las manifestaciones negras a la pugna que se desamora aquí.

Los líderes negros renovaron sus desfiles callejeros el martes por la noche; los contrafilos blancos comenzaron el lunes por la noche. Esta lucha de manifestantes en la ciudad más antigua del país mantiene activos a 200 polígrafos y 50 periodistas.

Parece que las manifestaciones blancas continuarán vigorosamente, lo que puede provocar a los grupos chocos algo que preoccupa a las autoridades.

"Queremos ver si a los blancos se les concederán los mismos derechos que los blancos federales le dan a los negros", dijo Rubber Manueller de los racistas blancos.

Entre los 200 manifestantes blancos, muchos son agricultores, mecánicos y carpinteros muy poco empleados de la zona. Aún algunos de los segregacionistas blancos se han dado a plegarse a la marcha



Aproximadamente 6,000 estudiantes realizan una manifestación anti-gubernamental en Seúl, Corea del Sur. Esta demostración fue realizada el 4 de junio y precedió a la dimisión del Presidente sudcoreano. (AP Wirephoto).

## BANCO COMERCIAL EN LIQUIDACION

### Aviso urgente a los acreedores

Se insinúa a todos los acreedores del Banco Comercial en liquidación apersonarse en las oficinas del Banco, calle Bueno Nº 240 de esta ciudad, con objeto de recoger la importante carta-circular aprobada por el Comité de Acreedores del Banco y que dice relación con el actual estado de las negociaciones y con la situación del Banco.

La Paz, junio 13 de 1964.  
EL COMITE DE ACREEDORES.

## N. KHRUSHCHEV INICIO GIRA A ESCANDINAVIA

MOSCU, 11 (AP).— Nikita Khrushchev salió esta noche para su visita a Escandinavia.

Una multitud de moscovitas, altos funcionarios y diplomáticos extranjeros despidieron al Primer Ministro en la estación. Khrushchev parte en la primera etapa de su viaje por Dinamarca, Noruega y Suecia.

El tren lleva al líder ruso, su esposa Nina y una comitiva de funcionarios al puerto báltico de Kaliningrad, en donde el lunes tomará un barco hacia Copenhagen.

# RAUL CASTRO ACUSO A LOS ESTADOS UNIDOS DE HABER COMETIDO 1.651 AGRESIONES CONTRA CUBA COMUNISTA

LA HABANA, 14 (AP).— Raúl Castro, jefe de las Fuerzas Armadas Cubanas, denunció anoche que las tropas norteamericanas acantonadas en la Base Naval de Guantánamo han cometido 1.651 "actos provocativos" contra Cuba desde noviembre de 1962.

El hermano del Primer Ministro Fidel Castro describió las provocaciones de una variedad de actos que abarcan desde insultos a un ataque el martes último por centinelas estadounidenses a un soldado cubano que resultó herido.

Los Estados Unidos han negado que tengan que ver con el ataque a barcos contra ese soldado cubano.

Castro dijo que Cuba tiene centinelas de la Infantería de

Marina de los Estados Unidos arrojando piedras a los cubanos y lanzó un reto a los Estados Unidos para que muestre una sola fotografía de un soldado cubano en una acción similar.

El jefe militar cubano hizo su acusación en un discurso de clausura de la Convención de la Juventud Comunista que se realizó en el estadio Pedro Marrero, anteriormente el Tropical Park, un estadio de béisbol.

Castro dijo que el régimen cubano ha capturado a centenares de agentes de la Central de Inteligencia de los Estados Unidos, se ha incautado de toneladas de armamentos en toda la isla y ha descubierto radioestaciones clandestinas. Culpa a los Estados Unidos de su

Marina de los Estados Unidos arrojando piedras a los cubanos y lanzó un reto a los Estados Unidos para que muestre una sola fotografía de un soldado cubano en una acción similar.

El jefe militar cubano hizo su acusación en un discurso de clausura de la Convención de la Juventud Comunista que se realizó en el estadio Pedro Marrero, anteriormente el Tropical Park, un estadio de béisbol.

Castro dijo que el régimen cubano ha capturado a centenares de agentes de la Central de Inteligencia de los Estados Unidos, se ha incautado de toneladas de armamentos en toda la isla y ha descubierto radioestaciones clandestinas. Culpa a los Estados Unidos de su

Marina de los Estados Unidos arrojando piedras a los cubanos y lanzó un reto a los Estados Unidos para que muestre una sola fotografía de un soldado cubano en una acción similar.

El jefe militar cubano hizo su acusación en un discurso de clausura de la Convención de la Juventud Comunista que se realizó en el estadio Pedro Marrero, anteriormente el Tropical Park, un estadio de béisbol.

Castro dijo que el régimen cubano ha capturado a centenares de agentes de la Central de Inteligencia de los Estados Unidos, se ha incautado de toneladas de armamentos en toda la isla y ha descubierto radioestaciones clandestinas. Culpa a los Estados Unidos de su

## LAS PEQUEÑAS DE GRACIAS AGRIAN CARACTER, LAS GRANDES LO DULCIFICAN.

A. LINCOLN

## UN MENSAJE DE BUENA VOLUNTAD DE

## LA MERCANTIL

DE SEGUROS Y REASEGUROS S.A.

— Seguridad — Seriedad — Servicio

TOS  
MENTISAN "INTI"  
JARABE ~ PASTILLAS



# Uso de insignia del periodista se sujeta a reglamento especial

Desde ayer entró en vigencia el uso de la Insignia del Periodista, según lo anunció la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa. Esa institución está distribuyendo el distintivo a través de los sindicatos departamentales. Los periodistas no afiliados al sindicato y que se crean con derecho a utilizar la insignia, pueden tramitar la concesión de la misma por intermedio de los sindicatos departamentales, debiendo para ello llenar los requisitos que establece el reglamento, cuyo texto publicamos a continuación:

## CBEACION

Por decisión del Primer Congreso Nacional de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, celebrado en la ciudad de La Paz del 23 al 27 de marzo de 1963, se ha creado la insignia del Periodista, para que sirva como Credencial Única a todos los periodistas en actividad dentro del territorio boliviano. El Poder Ejecutivo, mediante decreto supremo del 10 de mayo de 1963, autorizó a la FTPB instituir en el país el uso de la Insignia del Periodista, al mismo tiempo que reconoció legalmente su utilización por parte de los periodistas en actividad. A fin de establecer las normas a las que se sujetará el uso de la Insignia de la Prensa, el Comité Ejecutivo de la FTPB pone en vigencia el presente Reglamento.

## FINALIDADES

El establecimiento de la Insignia del Periodista tiene estas finalidades:

1.— Servirá de credencial única a todos los periodistas en actividad dentro y fuera del territorio nacional.

2.— Su utilización estará destinada fundamentalmente a acreditar al periodista en los lugares o fuentes de información periodística.

## USO DE TARJETAS PARA REGISTRO

La FTPB, mediante su Secretaría de Registro e Insignia, habilitará el uso de tarjetas de filiación personal y profesional para la concesión de la Insignia del Periodista.

Habrán dos tipos de tarjetas para esta finalidad:

- a) de color blanco, para uso exclusivo de afiliados a la FTPB.
- a) de color celeste, para uso exclusivo de NO afiliados a la FTPB.

## CONDICIONES PARA LA CONCESION DE LA INSIGNIA DE LA PRENSA

La condición esencial que se exigirá para conceder el uso de la Insignia del Periodista a los afiliados a la FTPB, es que éstos estén realizando función de periodismo activo.

La condición especial para los NO afiliados es que reúnan los siguientes requisitos:

- a) Acreditar, por lo menos título de Bachiller en Humanidades.
- b) Demostrar que su función y principal medio de vida es el Periodismo.

La calificación pertinente estará a cargo del Comité Ejecutivo de la FTPB, previa investigación e informe en cada caso por parte de su Secretaría de Registro e Insignia.

Los corresponsales de agencias y organizaciones periodísticas internacionales o extranjeras tendrán opción al uso de la Insignia del Periodista, al uso de la cual deberán acreditar su condición de tales y llenar la tarjeta de registro respectiva.

Los corresponsales de la prensa nacional en distintas ciudades o población también tendrán opción a la Insignia del Periodista. En los diarios, semanarios y revistas, de edición permanente y que cumplen función informativa, la concesión de la Insignia del Periodista se hará a las siguientes personas:

- a) directores
- b) subdirectores
- c) jefes de redacción
- d) jefes de informaciones y otras secciones
- e) redactores de planta
- f) reporteros
- g) reporteros gráficos (fotógrafos).

En las radioemisoras que tengan establecidos servicios periodísticos la Insignia de la Prensa se concederá a las siguientes personas:

- a) jefes de prensa
- b) reporteros.

## DEVOLUCION DE LA INSIGNIA

El derecho al uso de la Insignia del Periodista es temporal, o sea que estará limitado al tiempo en que el usuario esté desempeñando función activa en periodismo. En consecuencia, cuando el usuario de la Insignia del Periodista, la cede de trabajar en periodismo, tiene la obligación de devolverla a la FTPB.

Por su parte, la Secretaría de Registro e Insignia tiene la misión de supervigilar esta condición, de modo que en su caso pueda exigir al usuario la devolución de la Insignia.

Para obtener la Insignia del Periodista se deberá pagar el valor de la misma.

El precio de cada Insignia será cobrado por conducto de las Secretarías de Registro e Insignia y de Hacienda de la FTPB.

## CASOS DE EXTRAVIO

En casos de extravío de la Insignia, el usuario deberá dar parte inmediatamente a la Secretaría de Registro e Insignia, tanto para los fines de procurar su recuperación como para la concesión de una nueva.

Para obtener una nueva Insignia, solamente por razón de extravío o pérdida, el interesado pagará el valor de la misma y como multa el duplo de esa suma.

## PENALIDADES POR MAL USO

La FTPB se reserva el derecho de aplicar penalidades, del carácter que crea conveniente en cada caso, a las personas que hagan mal uso de la Insignia del Periodista.

Se entienden por mal uso de la Insignia del Periodista las siguientes faltas básicas:

- a) Utilizar la Insignia para tratar de ingresar gratuitamente a espectáculos públicos que sean pagados.
- b) Ejercitar presión u otro tipo de abusos para conseguir beneficios de carácter personal.
- c) Pretender desconocer a la autoridad competente en asuntos particulares.
- d) En todo otro caso en que se intenta usar la Insignia de la Prensa que no sea el estricto cumplimiento de la función periodística de información.

## PRECIO DE LA INSIGNIA

El precio de la insignia ha sido fijado en cincuenta pesos bolivianos por la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa, para sus afiliados, y para los no afiliados en sesenta. Los interesados podrán desde hoy pasar por la sede del Sindicato de Prensa de La Paz, en horas de oficina, para llenar sus respectivas solicitudes.

## COMPLEMENTA UNA ACLARACION SOBRE CORTE DE TRABAJO

En torno a la denuncia que hizo el Ministro de Trabajo Anibal Aguilar contra el Presidente de la Corte del Trabajo, Humberto Valdes Nattes, sobre prevaricato en un juicio laboral, se dieron a conocer a PRESENCIA más detalles del caso que motivó el cierre de las Oficinas de la Corte y el despido de todos los vocales.

El Dr. Valdes, antes de viajar a Sucre para demandar la nulidad de la Resolución Ministerial por la que se dejó cesante a la Corte de Trabajo, entregó a nuestra redacción una extensa carta en la que hace saber que Anibal Aguilar, con quien, el jueves pasado, en su despacho ministerial y allí se redactó una Resolución por la que se declaraba la completa "inocencia" de Valdes Nattes en los hechos denunciados a la prensa. Dice Valdes que esta Resolución debía ser publicada en todos los periódicos pero que se le exigía, como condición para ello, su renuncia escrita y el retiro de la demanda de nulidad que presentó ante la Corte Suprema contra Anibal Aguilar. Más adelante, Valdes señala que se le prometió reconocerle sus haberes correspondientes al mes de junio.

Afirma el Presidente de la Corte que esto lo pueden confirmar los propios funcionarios de Mintrabajo, entre los que mencionó a Guillermo Bulacia y el Dr. Vega.

## SILES HABLARA HOY SOBRE SU EXPULSION DE FILAS DEL M.N.R.

El ex-presidente Hernán Siles Zúo dará hoy a conocer al país su respuesta a su expulsión de las filas del MNR que fue hecha por resolución de los altos organismos del partido gobernante. Siles contestará a los cargos que se fundamente su expulsión del partido del cual era sub-jefe y fundador.

Desde que se dio la noticia sobre aquella medida, existe expectativa en todos los círculos sobre lo que dirá al respecto el ex-presidente que en varias oportunidades anunció que llamaría a la prensa para tal objeto.

## ESTUDIANTES DE DERECHO TRATARON DENUNCIA DE DESFALCO EN LA UMSA

El Centro de Estudiantes de la Facultad de Derecho de la UMSA ha emitido un pronunciamiento respaldando al Centro de Estudiantes de Economía en las investigaciones que realizan sobre una denuncia de desfalco de fondos del Tesoro Universitario.

El voto resolutivo firmado por Santiago Berrios, dice:

El Centro de Estudiantes de Derecho, en relación a las denuncias planteadas por los estudiantes de la Facultad de Economía, acerca de un cuantioso desfalco producido en la Universidad Mayor de San Andrés;

CONSIDERANDO: Que, de un tiempo a esta parte, nuestra Casa Superior de Estudios, ha sido objeto de una serie de desfalcos, sin que las autoridades universitarias ni los anteriores dirigentes estudiantiles hayan puesto coto a estos delitos;

Que, es deber de los estudiantes de Derecho, como futuros juristas del país, sancionar drásticamente estos delitos que van en contra de los intereses económicos de nuestra Universidad, constituyendo un antecedente ejemplarizador para las futuras generaciones;

RESUELVE:

1.— Respalda moral y materialmente a los miembros del Centro de Estudiantes de Economía, en la valiente actitud asumida en defensa de la economía universitaria.

2.— Solicita a los estudiantes de Economía, la participación de los miembros del Centro de Estudiantes de Derecho a fin de que conjuntamente nos contrivamos en parte civil para iniciar la acción penal correspondiente.

3.— Pedir el pronunciamiento de la F.U.L. como organismo rector del universitario para, frente a este delicto, problema,



Dos aspectos de la celebración del Día del ex-combatiente. Arriba.— La celebración de la Misa de Campana en el Obelisco de la Avenida Mariscal Santa Cruz. Abajo.— Un grupo de portestandartes de las diversas organizaciones de los Beneméritos de la Patria.

## Los ex-combatientes de la Guerra del Chaco celebraron aniversario

Con motivo de celebrar el 29 aniversario del Día del Ex-combatiente, ayer se realizó un programa especial que fue realizado con la presencia del Presidente de la República.

Los actos conmemorativos tuvieron como escenario el obelisco de la Avenida Mariscal Santa Cruz. Allí se celebró una misa de Campana que fue ofrecida por el reverendo padre Capellán de las Fuerzas Armadas.

Después de celebrado el acto religioso, se guardó un minuto de silencio en honor de los caídos de la Guerra del Chaco. Seguidamente el Capitán General de las Fuerzas Armadas, acompañado por el Ministro de Defensa y el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación, inició el desfile ante el altar patrio levantado al pie del Obelisco.

Los Ex-combatientes, encabezados por su Secretario de Relaciones Dr. José Hugo Vilar, iniciaron luego la columna de honor luciendo sus condecoraciones.

En el grabado se aprecia una parte de la asistencia a la misa oficiada en el Obelisco. Abajo, una parte de los abanderados de las organizaciones afiliadas a la Confederación Nacional de Ex-combatientes.

## Fellman afirmó que milicias de Warnes no las envió su despacho

SANTA CRUZ, 14. (PRESENCIA). — El Ministro de Gobierno, les restó importancia; sin embargo, señaló que su despacho no ha tomado cartas en el asunto y que sólo lo conoce por las informaciones que proporcionó la prensa.

Antes de concluir, negó que las milicias acantonadas en Warnes hayan sido enviadas por su despacho. Pero adelantó que la presidencia de la República será la que designe al jefe de las mismas, a fin de controlar la acción que realicen para "garantizar la tranquilidad pública".

Por último informó que el Comandante de policía de Santa Cruz, Cnl. Jaime Cosas, será promovido de su cargo y que trabajará en el Ministerio de Gobierno.

## DENUNCIAN ABUSOS EN LOCALIDAD DE UMALA, PROV. AROMA

Vecinos de la localidad de Umala, provincia Arima, denunciaron que allí se ha producido una serie de abusos contra la población.

Noel Fuentes Gutiérrez presentó denuncia formal contra el Intendente de Umala y el Corregidor de la misma localidad, Adolfo Salazar y Víctor Vázquez, respectivamente, señalando a esas autoridades de haber atemorizado a la población el día de las elecciones, disparando armas de fuego e incendiando viviendas.

En la denuncia se señala que Fuentes y Salazar, "colaboradores por unos doscientos campesinos" en estado de embriaguez, destruyeron viviendas después de saquearlas. Al final de la denuncia se piden garantías y que el gobierno indemnice a los damnificados por los daños sufridos.

## COMUNISMO

Juan Zenón Rocabado Mancilla nos ha enviado una carta en la que se refiere a la implicación de otra persona que lleva su mismo nombre en el caso del plan de atraco al Consulado de Panamá, hace poco descubierto por la policía.

La carta dice: "Señor Director: Solicito a usted respetuosamente tenga a bien insertar en las columnas de ese prestigioso matutino, la siguiente aclaración: En el atraco frustrado al Consulado de Panamá, Juan Rocabado, alias 'El Mono', confundido a éste con mi persona. Aclaro que no tengo nada que ver con el citado Rocabado y se trata de un homónimo. Soy transportista de la Flota Boliviana, vivo en la calle Bolívar N.º 1.000 de esta ciudad y estoy vinculado a varias actividades comerciales, por lo cual anuncio que desahora llevaré mi nombre completo en la siguiente forma: Juan Zenón Rocabado Mancilla".

## Comando Superior de la Policía informa sobre "plazas fantasmas"

El Comando Superior de la Policía Boliviana emitió ayer el siguiente comunicado: El Comando Superior de la Policía Boliviana, con referencia a las afirmaciones del H. Senador Rubén Julio Castro, sobre la existencia de plazas fantasmas en el Presupuesto de la Policía Boliviana, deja establecido ante la opinión pública, lo siguiente:

1.— Es evidente que desde el año 1958, y ante la imposibilidad de conseguir aumento de haberes para el personal de la Policía Boliviana que son realmente exiguos, se ha implantado el sistema de ayuda consistente en pagar de agentes de fila, en favor de los señores jefes, oficiales y algunos funcionarios asimilados, prove niente del correspondiente presupuesto interno y que han venido percibiendo cada uno de ellos en la unidad donde prestan servicios.

2.— Que el Comandante General de la Policía Boliviana, no interviene directa ni indirectamente en el manejo de los presupuestos de haberes que tiene asignados cada regimiento y Distrito Policial, los cuales son administrados con exclusiva autonomía e independencia por su Comandante, Cnl. Habilitado e Interventor de la Contraloría pertinentes.

3.— Que si hubieran algunos jefes u oficiales que no han sido acreedores al pago de dicha ayuda, ello es incumbencia del respectivo comandante, ya que tal asignación—según las "rucciones que existen al respecto"—debe alcanzarse a todos los jefes u oficiales que figuran en el presupuesto de cada unidad, sin excepción alguna.

4.— Es a estas ayudas establecidas dentro de la Institución, que el H. Julio Castro "fantasmas", siendo así que también se benefician gentes

## EDITOSE EL N.º 17 DE "LA PROVINCIA"

El periódico "La Provincia", de la ciudad de Yuni salí a la venta con el N.º 17 correspondiente a los meses de mayo y junio. El número que nos fue enviado contiene importantes crónicas y noticias de los sucesos nacionales y locales de Yuni.

La edición de ocho páginas, tamaño tabloide, está bien presentada.

## Denuncian nuevos atropellos de milicias julistas en Santa Cruz

Nuevos atropellos de las milicias de Rubén Julio Castro en Santa Cruz, fueron denunciados ayer a PRESENCIA, por parte de Luis Bertón Ortiz, con carnet de identidad N.º 148520, quien visitó nuestra redacción con objeto de informar que su hermano, Federico,

Luis Bertón señaló que su hermano, Federico, adicto a Luis Sandoval Morón, se hallaba el viernes pasado realizando negocios en la localidad de Warnes, donde fue agredido por milicianos julistas a los cuales lo trasladaron a Montero, donde lo tienen secuestrado.

## OTROS HECHOS

El denunciante puntualizó que los abusos de las milicias de Rubén Julio son permanentes y están "a la orden del día", en todo el Departamento de Santa Cruz. Afirmó que, especialmente en Warnes, Montero, Portachuelo, los julistas cometen asaltos a domicilios particulares, balaceras y desórdenes, robos y agresión a los que no están con Rubén Julio Castro. Como hecho concreto señaló el asalto a la casa de un señor Barbero, a quien le incendiaron sus pertenencias y le dieron "una terrible paliza".

## Deudas del Minhacienda motivan crisis en hospital de Riberalta

El principal nosocomio de Riberalta está atravesando seria crisis económica y está a punto de restringir su actividad a raíz de que las subvenciones mensuales que tiene que dar el gobierno no las cancela desde febrero.

El Hospital "Riberalta", atendido por religiosas de la Orden Maryknoll, en varias oportunidades ha solicitado al gobierno puntualidad en los pagos que debe realizar el Ministerio de Hacienda, debido a las múltiples obligaciones que aquí tiene que cubrir.

La mayor parte de la gente que acude a ese hospital en busca de curación, es de escasos recursos y por tanto la atención que se le proporciona es gratuita.

## 3.000 DOLARES

El Obispo del Vicariato Apostólico de Pando informó que el Ministerio de Hacienda adeuda por subvenciones a ese hospital la suma de tres mil dólares.

## ONU invierte en plan bienal más de \$us. un millón doscientos mil

Las Naciones Unidas, dentro de su Programa de Asistencia Técnica, están cooperando en el financiamiento del plan bienal 1963-1964 con más de un millón doscientos mil dólares. Una información procedente de ese organismo, señala que el programa de la ONU para el plan bienal comprende la inversión de \$US 1.118.788, fuera de un Fondo de Emergencia de 100 mil dólares aprobado recientemente. Aparte de esta ayuda, existen programas regionales que brindan al país la oportunidad de utilizar servicios de expertos y cursos para becarios interesados en tecnificarse para cooperar en los programas de desarrollo.

Las principales actividades de las Naciones Unidas en Bolivia están canalizadas por las siguientes entidades:

Grupo Asesor CEPAL, TAO y FAO.— Este grupo ha colaborado al gobierno en la preparación del Plan Decenal de Desarrollo. Grupo Asesor para el Plan de Desarrollo Rural.— Siete expertos de la ONU, OIT, FAO, UNESCO, OMS están cooperando actualmente en los ministerios de Asuntos Campesinos y Agricultura y a Dirección Nacional de Desarrollo Rural en la preparación del plan para lograr el desarrollo del campo.

Organización Mundial de la Salud.— Está trabajando en cooperación estrecha con los servicios de erradicación de la malaria y lucha antituberculosa.

CARRETERA MARGINAL. Una expedición partió de la ciudad beniana de San Borja hacia Todos Santos, a fin de realizar un reconocimiento de la topografía y de los recursos naturales a largo de una sección de la probable ruta de la carretera marginal de las Amazonas. Técnicos de la ONU realizaron en esa expedición una valoración de las posibilidades que ofrece la ruta para el desarrollo de aquellas regiones.

Actualmente, la misma expedición estudia todos los aspectos de ingeniería de caminos, geología y posibilidades para la agricultura tropical. Además, se han hecho trabajos de inventariación: restal y se investigarán las perspectivas de desarrollo agrícola industrial de la zona.

La expedición, en la ruta San Borja-Todos Santos, recorrerá una extensión de cuatrocientos kilómetros. Se espera que la expedición termine su recorrido en el término de un mes, es decir, a fines de este mes.

## RIFA PRO-ESCUELA DE SAPAHAQUI



La Cámara Juniors de La Paz se halla organizando una rifa pro-Escuela de Sapahaqui. Esta institución ha tomado a su cargo la construcción de una escuela moderna en esa localidad, desde el año pasado. La rifa está anunciada para el 1.º de agosto próximo; se han establecido los primeros premios consistentes en una motocicleta "Jawa" y una bicicleta "Hércules". El precio de cada número de dos pesos. En el grabado, los representantes de la Cámara Junior exhiben la motocicleta que será rifada.

## Expulsión de Siles del MNR no tuvo repercusión en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 14. (PRESENCIA). La expulsión de Hernán Siles Zúo del partido de gobierno no ha causado mucha impresión aquí, puesto que en casi todos los círculos se daba por descontado que esa medida iba a producirse, como consecuencia de los sucesos previos a dicha expulsión.

## NI PRONUNCIAMIENTOS

Lo que comentan los observadores especiales es el hecho de que en Santa Cruz no se han emitido, como siempre suele suceder, pronunciamientos ni en pro ni en contra en torno a los últimos acontecimientos.

Luis Sandoval Morón, que lidera el sector mayoritario del MNR en Santa Cruz, se ha mantenido por su declaración. En la época pre-electoral, se mantuvo en constante actividad, particularmente cuando milicianos llegados a Montero y Warnes amenazaban a mar el comando que él jefaturiza.

Sandoval Morón pidió al gobierno el retiro de esas milicias, pero más bien vino otro contingente.

Los partidarios de Rubén Julio afirman que la presencia de aquellas milicias obedece a "frenar los excesos del moronismo".

## ZAFRA CON AMETALLADORAS

Un dirigente movimientista, al hacer referencia a este punto, dijo al corresponsal de PRESENCIA que esa gente "está siendo concentrada para la zafra". Pero cuando se le preguntó la razón de que estén armados, siendo que en la zafra no se necesitan armas, respondió que "el corte de caña se haría con ametralladoras en vez de machetes".

## PROBLEMA DE LUZ ELECTRICA

Entretanto, el problema de la provisión de energía eléctrica a Santa Cruz, viene acuciándose y las perspectivas para una solución definitiva no existe todavía.

La insuficiente energía eléctrica en esta capital llega a tales extremos que en algunas zonas de la ciudad no se puede siquiera hacer funcionar un foco.

Otra de las labores que tiene a su cargo el Directorio es la de organizar un programa de actividades del Kindergarten para festejar las fiestas del 16 de Julio. Entre los niños preparados se cuentan un desfile, una audición radial y día de campo para los niños y Padres de Familia.

## DIRECTORIO DEL KINDERGARTEN "J. ML. ARAMAYO"

Se ha organizado el Directorio de la Asociación de Padres de Familia del Kindergarten "J. ML. Aramayo". Además del Presidente Honorario, que es el propio Alcalde Municipal, el directorio mencionado quedó formado así: Presidente Activo, Francisco Allaga V.; Vice-Presidente, Jaime Hugo Gubala; Secretario General, el señor Gustavo Torrico; Secretario de Relaciones y Prensa, Raúl Gumiel F.; Secretaría de Hacienda, Antonia Rueda; de Beneficencia, Teresa Taborga de Solares y de Asesorías, Juan Revollo.

La nueva directiva durará en sus funciones un año. En 1965 se procederá a su renovación.

La función inmediata de este Directorio será la de construir el local de este Kindergarten en el terreno cedido por el Alcalde Municipal, situado en la plaza San Francisco, donde funciona el retén municipal.



# Homenaje a catedráticos en la Facultad de Derecho de la UMSA



Los estudiantes de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la Universidad rindieron un homenaje a los catedráticos el viernes pasado, en un acto efectuado en el piso 13 de la UMSA. En esa oportunidad, los egresados de 1963 designaron a su promoción con el nombre del Dr. Carlos Terrazas Torrez. El Decano de esa Facultad, Dr. Alipio Valencia Vega, entregó diplomas de honor a los alumnos que obtuvieron las más altas calificaciones en el año académico de 1963.

**MIMOSA**  
PROTEGE SU SECRETO  
CON DESODORANTE  
\*Calidad  
\*Economía  
\*Duración  
Pida en:  
**ALMACENES y FARMACIAS**

## EL ACTO

El acto de homenaje al "Día del Maestro" contó con la asistencia del cuerpo de catedráticos y los alumnos. A nombre de los estudiantes hicieron uso de la palabra el Presidente del Centro, Santiago Berrios y la señorita Anselma Linares Pérez. Ambos hicieron resaltar la significación del acto y felicitaron a los profesores universitarios por su labor docente.

## PERGAMINO

El egresado Jorge Vázquez Saavedra depositó un pergamino en manos del Dr. Carlos Terrazas Torrez, a nombre de la promoción 1963 de Derecho. Vázquez puso de relieve la personalidad del homenajeado y ponderó la labor que cumple como catedrático de las asignaturas de Derecho Civil y Comercial y Director del Instituto de Semnarios.

# SOCIAL

## DIPLOMATICAS

Una reforma de Cochabamba al Embajador de Colombia en Bolivia, señor Alberto Díaz Luna, que por motivos de salud permaneció una semana en la ciudad del Tinarí.

## CENTRO CULTURAL ITALO-BOLIVIANO

Con motivo de recordarse el IV Centenario de la muerte de Miguel Ángel y del IV Centenario del nacimiento del sabio Galileo Galilei, la Embajada de Italia y la Universidad Mayor de San Andrés han organizado varios actos de conmemoración, los mismos que a partir del 22 del presente mes hasta el 26 se llevará a cabo en el Paraninfo de la Universidad.

## DELEGACION ESTUDIANTIL

La promoción "Arnaldo Vasconcellos" del Colegio Anglo Americano ha viajado a Río de Janeiro, Brasilia y Sao Paulo con fines de estudio y acercamiento. Esta delegación visitará los principales centros de cultura e investigación y está presidida por la señora Fanny de Ferrufino y la señora Olimpia de Simbrón, y permanecerá dos semanas en la capital carioca.

## SOCIEDAD DE INGENIEROS AGRONOMOS DE BOLIVIA

Mañana tendrá lugar el cocktail con que los miembros de la Sociedad de Ingenieros Agrónomos agasajará al Ingeniero Don Walter Cevallos Tovar por haber celebrado sus bodas de oro profesional y haber sido distinguido con la Medalla al Mérito Agrícola por la sociedad.

## AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO

Muy animado resultó el cocktail danzante ofrecido ayer por la Asociación del Automovil Club Boliviano a sus socios y familiares. Amenizó la reunión el conjunto Blue Star con su cantor Marilto Rada Mores.

## CLUB DE TENNIS LA PAZ

Continúan las preparatorias para el Binge Deportivo que auspicia el Directorio del Club de Tennis La Paz, el mismo que tendrá lugar el próximo sábado a horas 15, seguido de un cocktail danzante. Las reservaciones de mesa pueden hacerse a los teléfonos 11238-24248 y 23200.

## EX-COMBATIENTES DE LA GUERRA DEL CHACO

En el Club 16 de Julio se reunieron ayer en un almuerzo de camaradería los miembros de la Asociación de Ex-combatientes que recordaron el XXIX aniversario de su fundación.

## CUERPO DE PAZ

Arribó a esta capital procedente de Estados Unidos el Director General del Cuerpo de Paz señor Frank Mankiewicz, con objeto de realizar una inspección de la tarea que realizan en nuestro país los voluntarios del citado Cuerpo de Paz. Estuvieron a recibirlo en el aeropuerto el Director General señor Joseph Singer y el Embajador de los Estados Unidos señor Douglas Henderson.

## BODAS DE PLATA

Ayer celebraron sus bodas de plata matrimoniales los esposos Coronel José Oblitas Cabrera y señora Rosa Ergueta de Oblitas. Con este motivo sus familiares les dieron una misa de salud y una recepción en su residencia particular.

## REUNIONES

El señor Gonzalo Guzmán y su esposa señora Gloria Vargas de Guzmán reunieron ayer en una tarde de juego seguida de cocktail a un grupo de sus relaciones sociales.

En días parados la señora Lily Cuenca de Ballivián ofreció un té rummy a sus amigas.

Un grupo de damitas y jóvenes de nuestra sociedad preparan una fiesta de despedida de carácter existencialista en honor de la señora Tatiara Palza Prudencio que viaja el 25 a Suiza.

Amigas y compañeras de trabajo de la señorita Gaby Alarcón Alcázar despidiéndola de su vida de soltera, le ofrecerán un té el miércoles.

En casa del señor Jorge Zapata tuvo lugar antenoche la cena seguida de baile que ofrecieron amigos de la señorita Rosario Navarro Maldonado que el jueves se ausenta a España.

La promoción de 1960 de los Sagrados Corazones ofreció una fiesta a la señorita María Teresa Aponiente D. que contraerá enlace el 17 con el señor Miguel Rojas V.

## INSTITUTO CULTURAL BOLIVIANO-PERUANO

Hoy a horas 18 y 30, tendrá lugar la sección ordinaria del Instituto Cultural Boliviano-Peruano, en su local del Círculo Peruano, para incorporar a los siguientes nuevos socios: Dr. Enrique Oblitas P., Dr. Nicolás Rodas P., Dr. Daniel Ortiz, Dr. Salustio Lizón, Dr. Alberto López Sánchez, Dr. Arturo Pizarroso Cuenca, Dr. Max Avilés, señora Alfonsina Paredes Mendoza, señor Luis Guachalla y otros.

## CUMPLEAÑOS

Ayer cumplió 14 años la señorita Margarita Quiruga A., quien agasajó a sus amistades con una fiesta que se prolongó hasta las primeras horas de la noche.

## MATRIMONIOS

En el Templo de María Auxiliadora se bendecirá el 25 a horas 12 m. la boda de la señorita Gaby Alarcón Alcázar con el señor Luis Hurtado Alvarez, pertenecientes a conocidas familias locales. Después de la ceremonia los padres de la novia ofrecerán una copa de champagne a sus relaciones.

## AVISO DE REMATE

El Dr. Natalio Aranda C. Juez Primero de Partido Civil de la Capital, etc.

HACE SABER que mediante auto de fecha 5 de junio de 1964, ha señalado para el día 17 de junio del presente año a horas 16 p. m. el verificativo del remate del inmueble situado en la calle Lucas Jaimes s/n zona del Guindal región de Miraflores de esta ciudad, por la base de su valor estimativo de \$b. 31.136.40 por tenerse ordenado dentro del juicio ejecutivo por cobro de pesos, seguido por la firma "TUR-BOL" Ltda. contra José Ibañez Estrada y Alicia Von Borries de Ibañez.

Los interesados en dicho remate podrán concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo depósito del 5% de la base en la Secretaría del Juzgado.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los nueve días del mes de junio de mil novecientos sesenta y cuatro años.

P. O. del S. J. P. de P. en la C. Ernesto Aparicio Vázquez Secretario del Juzgado 1. de Partido en lo Civil.

VIVA LA VIDA

sin dolores con

CAFIASPIRINA

Ayer la señorita Patricia Farfán Villavicencio contrajo nupcias con el señor Hugo de la Rosa Ortiz Bejarano.

## FIESTA INFANTIL

La niña Mercedes Villa reunió ayer en un té a sus amigas celebrando su cumpleaños.

## ENFERMOS

Mejorada la señora Victoria Velasco de Tejada.

Restablecida la señora Rereé G de Sarjines.

Guarda cama la señora María de Velez.

## VIAJEROS

De Lima llegan mañana el señor Luis de la Riva y su esposa señora Olga G. de la Riva

De España el señor Arturo Siles.

De Washington la señora Carmen Pacheco de Paz y su hija María del Carmen.

Del mismo punto la señorita Marcela Pacheco Rodo.

A Santa Cruz el señor Arturo Bedoya y su esposa señora Mercedes C. de Bedoya.

Llegó de Buenos Aires de paso a Santa Cruz el señor Simón F. Bedoya y señora.

## MISAS

Hoy en el Templo de Santo Domingo se dirá una misa en memoria de la señora Graciela Guzmán de Gonzales, recordando los ocho días de su fallecimiento.

## RECONSTITUYENTE GENERAL Y MENTAL HORMONAS MASCULINAS

Fortalecen las Glándulas del hombre y restablecen la vitalidad sexual

Basándose en el hecho científicamente comprobado de que son las glándulas las que regulan el funcionamiento del organismo del hombre, la ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando bien logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo, desapareciendo en su mayor parte el cansancio físico y mental. Esta nueva fórmula se llama TONOSEX y es sorprendente su efectividad y rapidez proporcionando nueva vitalidad y nuevos bríos juveniles a millares de hombres que ya se sentían decepcionados y faltos de ilusiones en la vida.

Si usted siente total indiferencia o comienza a sentirse débil, tome enseguida TONOSEX y se sentirá un hombre nuevo. En los hombres prematuramente impotentes, la acción del TONOSEX es rápida, notándose casi de inmediato sus maravillosos efectos.

TONOSEX no crea hábito, pues usted irá mejorando y disminuyendo la dosis hasta llegar a no necesitarlo.

RESTAURA LA VITALIDAD TONOSEX

## LA SECRETARIA PERFECTA



Olympic

De Casa

CASA

BERNARDO S. A.

## NUEVO PRODUCTO PARA ADELGAZAR SIN PELIGRO TOMANDO VITAMINAS

Uno de los grandes problemas que han confrontado las personas que han dejado de comer para adelgazar ha consistido no solo en el sacrificio de dejar de comer, sino sobre todo en la desnutrición que se les presenta por no comer. Con ADELGADINA ha quedado resuelto este peligroso caso, ya que la persona come menos espontáneamente debido a que esta bien alimentada por la cantidad de Vitaminas y Minerales que contiene ADELGADINA. ADELGADINA es un producto moderno que viene a llenar una necesidad para el hombre y la mujer modernos. La ciencia médica ha probado que el conservar el peso no es solamente un problema de estética, sino una verdadera necesidad para conservar la buena salud. Detrás del exceso de peso, de la "OBESIDAD", se ocultan enfermedades tan malas como la arteriosclerosis, diabetes, enfermedades del corazón y otras. ADELGADINA regulariza el metabolismo de los alimentos, impidiendo que se acumulen las grasas en los tejidos.

ADELGADINA con Vitaminas



El Dr. Carlos Terrazas Torres recibe de manos del egresado de Derecho, Jorge Vázquez, el pergamino con que la promoción 1963 le distinguió en ocasión del homenaje al "Día del Maestro".

## Rogad a Dios por el alma del que en vida fue DON JORGE PLASTIC ETEROVIC

(Q. E. P. D.)

Emma Dalenz de Plastic, esposa los hermanos Esteban, José, y Ana Plastic Eterovic (ausentes); los hermanos políticos María Salinas v. de Plastic (ausente), Hortensia D. de Ayala, Carmen y Jaime Dalenz Tapia; los sobrinos Antonio y Dora Plastic (ausentes); Dr. Jaime Ríos Dalenz (ausente) y Jorge Ríos. Su estimado socio Dr. Blas Alonso.

Invitan a la Colonia Yugoslava, al Rotary Club, Cámara de Comercio y demás instituciones, amigos y personas piadosas, se dignen concurrir a la Santa Misa que recordando los nueve días de su sensible fallecimiento, se oficiará el día Lunes 15 del mes que cursa, a horas 11 y 30 en el Templo de la Compañía.

Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

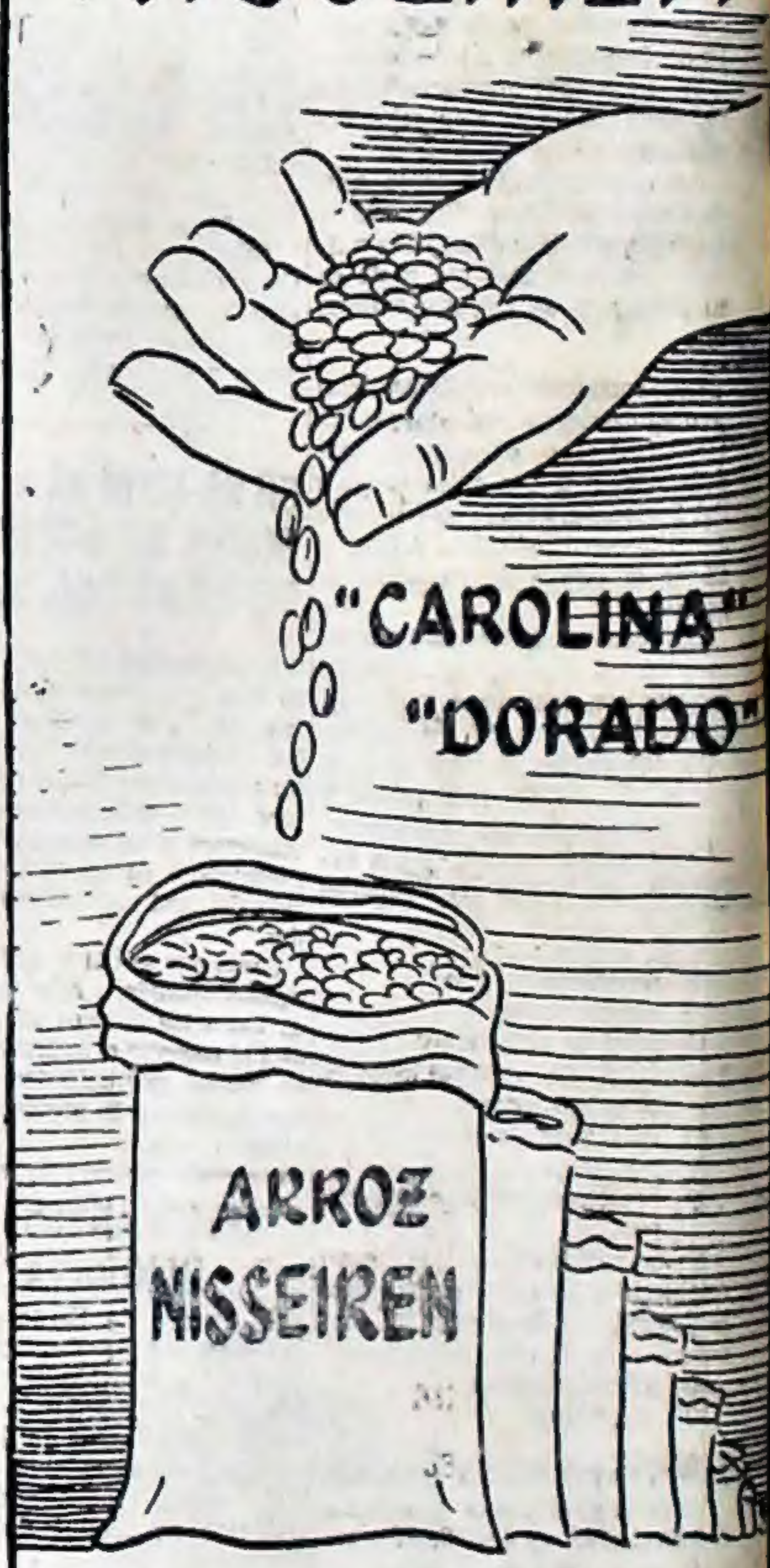
Cochabamba, junio 14 de 1964.

## Los servicios cultural y comercial de la embajada francesa

tienen el agrado de presentarles una exposición sobre "Las utilidades pacíficas de la Ciencia" en el hall de la H. Municipalidad de La Paz.

Del Martes 16 al Sábado 20 de Junio.

## ¡El mejor Arroz! NISSEIREN



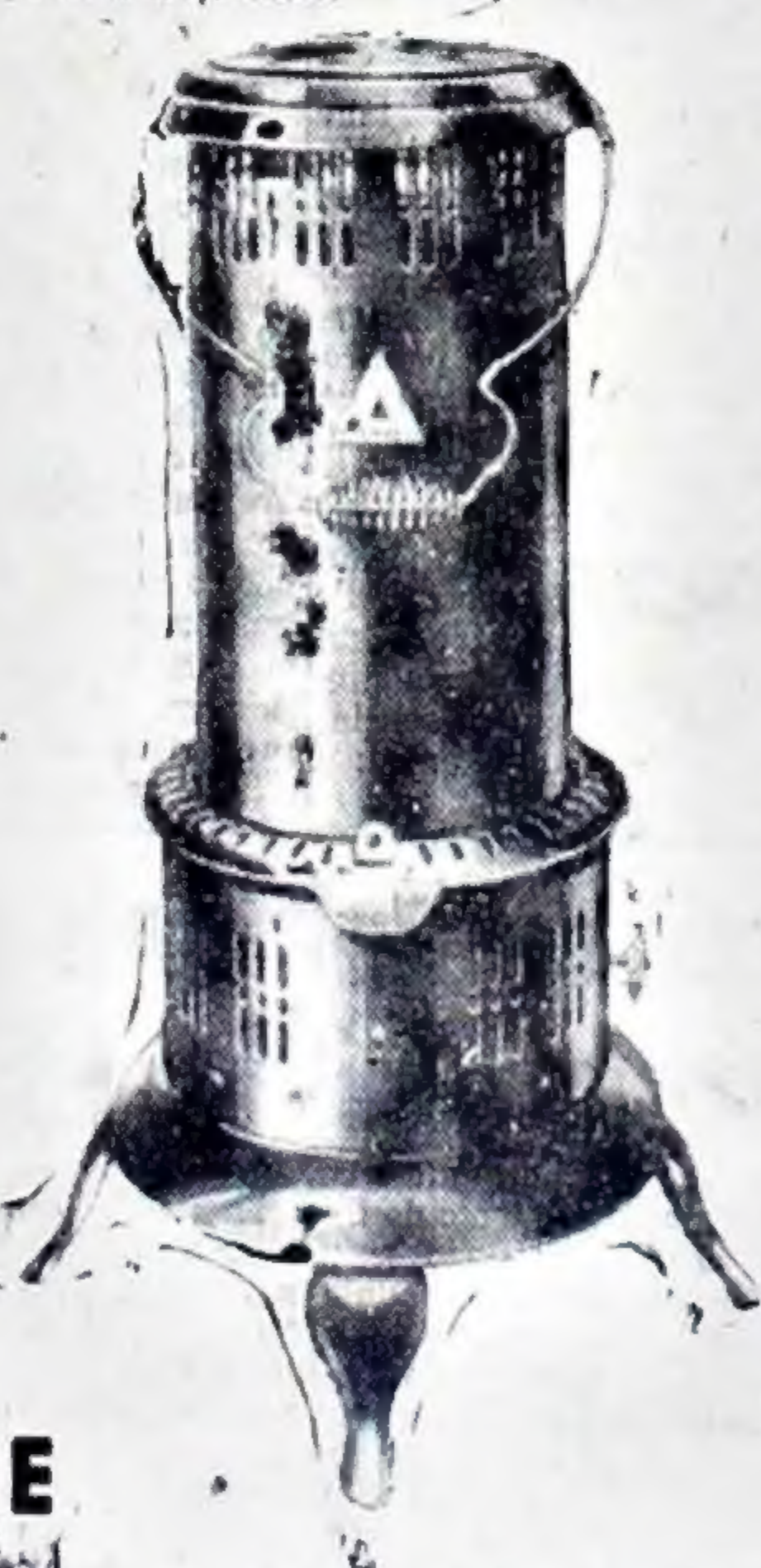
## Colonias Japonesas "SAN JUAN" Y "OKINAWA"

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS Oriental Eximport Ltda. Av. Mariscal Santa Cruz N° 1280 - Tel. 2-3308

¡Aquí hace falta una estufa

De gran poder calorífico. Líneas sobrias y modernas. Alto rendimiento a bajo costo.

Elegante



Adquiérala con la comodidad de un CREDITO

estufas a KEROSENE

## PERFECTION

EXTRAORDINARIO PLAN DE CREDITO 4 CUOTAS MENSUALES

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS HOLGUIN & CIA. SA.

SUB-AGENTES GY. GILTA



DEL MONOPOLIO AL VACIO

(Viene de la Pág. 3)

CTAL (Comunicación de Trabajo de América Latina), cuyo dirigente era el abogado mexicano Vicente Lombardo Toldano.

La CTAL mantuvo una posición equívoca al principio de la segunda guerra mundial, porque por ser un conglomerado, los comunistas no pudieron forzarla a ponerse al lado de Hitler. Una vez que la URSS fue atacada por Alemania, la CTAL adoptó una postura tajante contra toda tentativa de reivindicación sindical, pues podía perjudicar al esfuerzo de guerra que interesaba a los rusos, y se opuso a la lucha contra las dictaduras, porque podía debilitar el bloque aliado.

Terminada la guerra, la CTAL se encontró debilitada por su falta de combatividad. Por eso, cuando comenzó la guerra fría, fue posible que los elementos no comunistas de la CTAL crearan la CIT (Confederación Interamericana de Trabajadores), fundada en 1951. Desde entonces, la CTAL llevó una existencia vegetativa. Salvo en un par de países, no contaba con centrales nacionales, sino sólo con sindicatos locales o autónomos. Su propio presidente, Lombardo, fue expulsado de la CTM mexicana de la que había sido uno de los fundadores.

Fue la subida de Fidel Castro al poder en 1959 lo que dio a los comunistas una nueva esperanza de apoderarse del movimiento sindical latinoamericano. Ahora, esta esperanza les ha fallado.

Preocupada? Se retrasan las FUNCIONES FEMENINAS?

Cuando las funciones femeninas se retrasan, usted se siente nerviosa y preocupada. Elimine la causa con KRONOX. KRONOX es una normalidad y bienestar que la harán sentir segura. KRONOX es el moderno procedimiento que la ciencia médica ha puesto al servicio de la salud y la felicidad de la mujer, cuando se retrasan sus "días críticos". ¡Pídale hoy en su botica y sentirá segura, contenta y saludable!

K-2

**KRONOX para la mujer**

La Guía Profesional

Oculistas

**Dr. ALBERTO FLORES**  
MEDICO - OCULISTA

Consultorio y domicilio Av. Saavedra 1881. - Teléfono 113859. - Casilla 1997. La Paz, Bolivia.

**Dr. FIDEL FLORES CARRASCO**

Consultorio Ayacucho 208. Teléfono 26205. Domicilio Av. Saavedra N° 2863. Teléfono 27601. Casilla 499.

Laboratorios

**Dr. REYNALDO MARTINEZ CALDERON**

BIOQUIMICO. Laboratorio de análisis clínico. Estudios en el Collage de France, Miembro de la Sociedad de Química y Biología de París. Mercado 975. - Teléfono laboratorio 22642. Domicilio 22107.

Abogados

**ESTUDIO JURIDICO**

**Doctores**  
Edgar Oblitas Fernández  
Antonio Caballero Quinteros

Atención asuntos CIVILES, PENALES, ADMINISTRATIVOS, AGRARIOS. Oficinas: Yanacocha 301, Edificio Asbún quinto piso.

**Dr. EULOGIO BECERRA**  
**BALDERRAMA**

Potosí 876. - Oficina 11. Tercer piso. - Teléfono 28404.

**ESTUDIO JURIDICO**

**Dra. Mario Monterrey Franco - Oscar Leyón Entrambasaguas**

Atención asuntos en general. Bufete: Comercio 994 segundo piso. Oficina N° 5 Teléfono N° 15739. Teléfono particular 10713 - 11754 - 13256.

**Dr. EMILIO MEDINA**  
**BENJAMIN MIGUEL**

Calle Potosí 876. - Teléfono N° 28475.

**Dr. MAX REYES ROMERO**

Atención personal INQUILINATO, DESHAUCIO, VI. VIENDA CIVILES PENALES, ADMINISTRATIVOS - Potosí 876. Teléfono 10792.

**ESTUDIO JURIDICO**

**ECONOMICO CONTABLE**

Medicos

**Dr. L. FERNANDO OSORIO**

MEDICO - PSIQUIATRA. - Comunica a su distinguida clientela que no atenderá a partir de la fecha por motivo de viaje hasta nuevo aviso.

**Dr. LUIS SEA**  
MEDICO - CIRUJANO

BRONCO PULMONARES, TUBERCULOSIS, MEDICINA INTERNA, GASTROINTESTINALES, VENEREAS. - Consultas de 14 a 16 y 30. - Consultorio y domicilio Evaristo Valle 157. - Teléfono 12465.

**Dr. RENATO BUSTILLOS**

OIDOS, NARIZ, GARGANTA. - Mercado 996 (esquina Yanacocha) Teléfono 24524. - Mañanas 11 a 12 tardes 2 a 6.30.

**Dr. GUIDO BARGUEN ROGERS**  
MEDICOS DE NIÑOS

Universidad de San Andrés, Universidad del Valle (Coli - Colombia). Atención de 14.30 a 18. - Consultorio Potosí 1270 (Altos peñuquía Select). Domicilio José Carrasco 1531. (Miraflores) Teléfono 23056 - 11454.

**Dr. CARMELO MARCO R.**

Especialista en VARICES, ULCERAS, FLEBITIS etc. CIRUJIA GENERAL Y ESTETICA, NARIZ, CICATRICES etc. de horas 15 a 19. - Potosí 876 primer piso; oficina N° 2. Teléfono consultorio 22905. Domicilio 27492. Casilla 2855.

**Dr. MIGUEL MELEAN**  
DEZ DE MEDINA  
MEDICO DE NIÑOS

Horas de consulta de 16 a 18.30. - Consultorio: Av. Mariscal Santa Cruz 1988. Edificio Sagrados Corazones tercer piso. Teléfono 24938. Domicilio. Teléfono 24974.

**Dr. FEDERICO LORA U.**  
MEDICO DE NIÑOS

Estudios de especialización en el exterior. Av. Mariscal Santa Cruz 1356 (Edificio Toyota) Teléfono 13319. Teléfono consultorio 13466. Horas de consulta de 15 a 18.

**Dr. ENRIQUE VERGARA**

ENFERMEDADES DE LA PIEL. - Horas 13.30 a horas 16.30. Av. del Ejército 39 (esquina Loza). Miraflores Teléfono 23129. - Casilla 2223.

**Dr. JULIO REIMERS SCIARONI**  
MEDICO - CIRUJANO

Estudios de especialización en Alemania (Hamburgo) Consultorio Av. Mariscal Santa Cruz N° 1295 (Primer piso). Consultas: Tardes de 14 a 17 p.m. Teléfono consultorio - 11844. Domicilio 11589.

**Dr. LEON ROJAS ANTEZANA**

MEDICO - CIRUJANO. - CIRUJIA GENERAL, OBSTETRICIA, GINECOLOGIA. - Consultorio Yanacocha N°

**Dr. GREGORIO DUCHEN GARCIA**

CIRUJANO ESPECIALIZADO EN PROCTOLOGIA (HEMORROIDES, FISTULAS, TUMORES). Consultas: Yanacocha 301 de 17 a 18. - Clínica Cruz Azul (Hora marcada) Teléfonos 11886 - 21829. Domicilio 10013.

**Dr. E. ALEXANDROWICZ**  
MEDICO - CIRUJANO

Especialista en PIEL, VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES. Av. Argentina 1919. Teléfono 24534. - Casilla 884. - Consultas de 14 a 17.

**Dr. ANTONIO INCHAUSTE PALACIOS**

CIRUJANO ESPECIALISTA. - Estudios en Europa CIRUJIA GENERAL GINECOLOGIA, OBSTETRICIA Consultorio Yanacocha 780. Consultas de 10 a 12 y de 14 a 18. Teléfono 25162. Domicilio 29361.

**Dr. LUIS OTERO CALDERON**

CARDIOLOGO. Av. Arce N° 2122 Horas 17 a 19 Teléfono 26244 - 22674.

**Dr. H. GARCIA PRADEL**  
CIRUJANO - DENTISTA

RAYOS X - Odontología Moderna. - CURACIONES SIN DOLOR. - Psicología, Medicina Oral. - Prestigio científico. Diariamente de horas 11 a 19 calle Comercio N° 1036. - Sabados, atención gratuita a los pobres.

**Dr. JOSE LUIS BAZOBERRI**

ODONTOESTOMATOLOGIA. ALTA VELOCIDAD "HIGH - SPEED" Comercio 944. Teléfono 23247. Consultas de 9 a 12 y 14 a 20 (Reservar hora).

**Dr. LUCIO DURAN TAPIA**

Yanacocha esquina Mariscal (Edificio Amara) Tercer piso, oficina 3. Teléfonos 25338 - 28123. Casilla 1758.

**Clinicas**

Clinica Psiquiátrica "JASPERS"

Drs. FERNANDO OSORIO E. JAVIER MEJIA S. - PSIQUIATRAS especializados en el exterior, enfermedades mentales de reposo por fatiga mental y nerviosa. Problemas psicosociales, toxicomanías, trastorno de conducta de niños y adolescentes. - Consultorio externo: Horas 14 a 18. Reservación. - Teléfono 2519. Juan de Vargas 32 (Miraflores) Casilla 2568. La Paz.

**Clinica MIRAFLORES**

Dr. ALFREDO ROCHA MALLO CIRUJANO GINECOLOGO ESPECIALISTA. Tres años de estudios de especialización en Madrid, París y EE. UU. de Norte America. Consultas: Horas 17 a 20 Av. Saavedra

**La misión del abogado...**

(Viene de la Pág. 3)

dos a usuarios empujados, se dedicaban con permanente vigilancia, a la dura tarea de pensar lo que le correspondía a cada uno, expidiendo sentencias en favor de desconocidos, de extranjeros, de enemigos y en contra de los amigos, allegados, miembros de una sociedad, a n más recompensa que la indiferencia, la ingratitud y el menosprecio.

Tremenda y solemne función!

"En la escala superior, el defensor se ha transformado el mismo de abogado en jurista. Su pensamiento ha lucubrado sobre causas y efectos ha abandonado el campo de los casos concretos y tangibles, para ingresar en el dominio de lo general y abstracto y dar a su profesión la categoría de sistema. Y ya en este camino, acaba por encontrar estrecho para sus ansias el panorama del Estado. El pensador sigue cavando en el arcano del alma colectiva y descubre que la Nación está

La misión del abogado...

más alta que el poder estatal. La democracia es entonces no ya el sueño idealista de la concepción griega, sino la piedra clave de un nacionalismo bien organizado. Aparecen así las constituciones, pacto básico entre el pueblo que personifica la Nación y el poder público que personifica el Estado. El jurista les redacta, respondiendo una vez más al llamado de la ciudadanía.

¿Y la abogacía como expresión de nuestra sensibilidad? "La abogacía no es un camino glorioso; está hecha como todas las cosas humanas, de penas y exaltaciones, de desfallecimientos y renovadas tribulaciones y esperanzas, de ilusiones. Poco de gloria y mucho de angustia. Pero ésta es la ley de la vida; éste es el precio que se paga por aquélla. Pero gran virtud es retener algún día ese pequeño hilo de oro de la gloria, que ansiamos imponernos todos los días en la frente".

¿Y su paralelo con otras profesiones liberales?

No creemos que ninguna otra profesión pueda ofrecer a quien ejerce tanto elemento de humanidad. El médico ocure y cura el mal físico. Adivina la dolencia moral. No es la trama misma de su acción. El sacerdote confiesa, consuela, pero no participa, ni siente ese dolor. En cambio, ¿qué ocurre al abogado? No es extraño que llegue a vivir, como lo hace siempre, la tragedia de su defendido, que se convierte en el amigo de su cliente, que aún le quiere y admira, poniendo sus manos en la brasa. Dialoga muchas veces con él al borde de la muerte que al defendido le amenaza.

¿Y dónde está la justicia? La vemos muy lejos. Parece a ese mundo poco accesible de la sociedad, que canta en el fondo de nosotros mismos y a la cual nuestros corazones, pese a todos los desencantos, se mantienen apasionadamente apegados. Y ella subsiste, sin embargo, oscura, secreta, tangente, en la expedición diaria de los litigios. La justicia es un alto ideal, que sólo se de vanee con el último hábito de hombre.

Finalmente, la abogacía es una profesión superior, encargada de organizar las comunidades humanas, de mantener el orden en ellas y buscar su constante evolución.

**La Paz, VIII - 63.**

**BIBLIOGRAFIA:**

(1) Alberto Gutiérrez -- "La Guerra de 1879" - Edic. 1911.

(2) Alcides Argüedea -- "Historia General de Bolivia" - Edic. 1922.

(3) Ernesto Barras J. -- "Derecho Internacional Público" - 2ª Edic. 1938.

(4) Alberto Salinas B. -- "Historia Diplomática de Bolivia" - Edic. 1938.

(5) Agustín Aspiázu -- "Dogmas del Derecho Internacional" - Edic. 1872.

**EL SECRETIARIO.**

(Viene de la Pág. 3)

rá el nuevo Secretariado indica el artículo que contará con un reducido personal en Roma. Alcanzará a todas las partes del mundo a través de los obispos y de los nuncios y delegados apostólicos. "Los contactos han de ser principalmente sobre el terreno, adaptándose a las condiciones diversas".

Con informes y sugerencias procedentes de cada zona, el Secretariado contará con elementos que le sirvan de guía para facilitar directrices.

El artículo concluye: "Incluso si no se logran en todas partes los resultados tangibles que se pretenden, el esfuerzo quedará en gran medida compensado con que se logre un mayor entendimiento y una estima recíproca".

**LA PRUEBA**

El médico al enfermo: "Le aconsejo que pruebe estar algún tiempo sin beber vino, para ver si mejora."

¿Oiga, doctor: ¿no sería lo mismo si bebiere un poco más, para ver si empeoro?"

**CORTESIA**

Un hombre entra a un bar y dice al camarero: "Un café, por favor."

En seguida - responde el camarero: "El hombre bebe el café, da las gracias y se dirige hacia la puerta, cuando el camarero le hace observar respetuosamente: "Señor, tenga en cuenta que todavía no ha pagado el café."

—Cierto. Pero ¿no recuerda que se lo he pedido por favor?"

**PRECIO**

En el hotel: "¿Cuánto me costará una habitación para dormir?"

—Depende de la posición que escoja, señor.

—Yo duermo siempre sobre el costado izquierdo.

**AMOR SENIL**

Un octogenario se encapricha de una muchacha de veinte años y quiere casarse con ella. Amigos y parientes tratan de disuadirlo con argumentos, y uno de ellos le dice: "¿No tiene en cuenta que dentro de diez años usted tendrá noventa años y su mujer treinta?"

—¿Acaso una mujer de treinta años es de despreciar?"

**TODA LA VIDA**

Un turista, viendo a un anciano sentado a la puerta de una casa de campo, le pregunta: "¿Ha vivido aquí toda la vida?"

EUTRAPELIA

El médico al enfermo: "Le aconsejo que pruebe estar algún tiempo sin beber vino, para ver si mejora."

¿Oiga, doctor: ¿no sería lo mismo si bebiere un poco más, para ver si empeoro?"

**CORTESIA**

Un hombre entra a un bar y dice al camarero: "Un café, por favor."

En seguida - responde el camarero: "El hombre bebe el café, da las gracias y se dirige hacia la puerta, cuando el camarero le hace observar respetuosamente: "Señor, tenga en cuenta que todavía no ha pagado el café."

—Cierto. Pero ¿no recuerda que se lo he pedido por favor?"

**PRECIO**

En el hotel: "¿Cuánto me costará una habitación para dormir?"

—Depende de la posición que escoja, señor.

—Yo duermo siempre sobre el costado izquierdo.

**AMOR SENIL**

Un octogenario se encapricha de una muchacha de veinte años y quiere casarse con ella. Amigos y parientes tratan de disuadirlo con argumentos, y uno de ellos le dice: "¿No tiene en cuenta que dentro de diez años usted tendrá noventa años y su mujer treinta?"

—¿Acaso una mujer de treinta años es de despreciar?"

**TODA LA VIDA**

Un turista, viendo a un anciano sentado a la puerta de una casa de campo, le pregunta: "¿Ha vivido aquí toda la vida?"

—¿Todavía no -- contesta el anciano sonriendo.

**INCERTIDUMBRE**

Un pesimista y un optimista están de acuerdo en lamentarse acerca de lo difícil que es el tiempo ahora.

—Si las cosas siguen así --dice el optimista-- nos veremos obligados a pedir limosnas...

El pesimista comenta: "¿A quién?"

**SORDERA**

Diálogo entre abuelos: "¿Hable más fuerte!"

—¿Es usted sordo?"

—Durante doce años he tenido en casa a mis nietos.

—En ese caso, comprendo su sordera.

**Vida y Pasión de los Tratados con Chile**

(Viene de la Pág. 3)

la muchos viejos de nulidad acusables no a nuestro país, y por lo tanto su revisión es viable, como fueron revisados muchos Tratados y Convenios Internacionales, como son pasibles de rectificación todos los contratos en los que se derizan el error y la confusión, o donde aflora el dolo que origina la artimaña, la sorpresa, o la fuerza que impone.

Lo que debemos pedir al Destino es que esa revisión sea dentro de los preceptos de la dignidad civilizada y en paz, porque cuando la injusticia y la torpeza se oponen a la cordura, también llega el día en que son revisables los Tratados, pero al margen de la palabra sagaz y cordial, y entonces es el celo del pueblo que ha tolerado los abusos, quien dicta al código de la Justicia, con impulso redentor, lo que la civilización, el Derecho y la comprensión se negaron a reconocer y cumplir.

**LA PAZ, VIII - 63.**

**BIBLIOGRAFIA:**

(1) Alberto Gutiérrez -- "La Guerra de 1879" - Edic. 1911.

**12 tomos! enciclopedia "LO SE TODO"**

EDITADO POR LARUSE 50 AÑOS DE PRESTIGIO...

2 meses plazo!

Difusión

CINES

6 DE AGOSTO

Tel. 23829. - Matinée, tanda y noche, en cine mascope y technicolor. Un huracán de carcajadas con el suceso cómico del año: LAS VACACIONES DE PAPA, con James Stewart y Maureen O'Hara. Actualidades francesas N. 21. Precios 3.- y 3.50.

**MURILLO**

Tel. 11647. - Matinée doble: LOS VALIENTES NO MUEREN, con Pedro Armendariz y Azevedo Mejia; y EMBOSCADA FATAL con Antonio Aguilar. Tanda: EL HIJO DE ESPARTACO, technicolor, con Steve Reeves y Gianni Maria Canale. Noche doble: NO CHES DE PREMIER, con Marika Rokk; y PECADO, las dos en technicolor. Prohibida para menores. Luneta 2.50; galería 1.50.

**ABAROA**

Tel. 10252. - Matinée, tanda y noche. Grandes dobles en technicolor: LA FICHA Y EL LEOPARDO y TRES ROSTROS PARA EL MIEDO, con Carl Bohm. Precios 2.50 y 1.50.

**SCALA**

Tel. 23535. - Matinée, tanda y noche, sensacional estreno en technicolor. La dramática historia de dos hermanos separados por el destino: DOS HERMANOS. DOS DESTINOS, con Marcello Mastroianni y Jacques Perrin. Precios: matinee 3.- y 3.50. Tanda y noche 3.50 y 4.-

**MONJE CAMPERO**

Tel. 23333. - Matinée, tanda y noche, presenta EL INFIERNO EN PARA LOS HEROES. Precios: matinee 3.- y 2.50. Tanda y noche 3.50 y 4.- \$b.

**EBRO**

Tel. 26764. - Matinée doble presenta UNA GITANA EN MEXICO y AL COMPAS DEL TWIST. Tanda y noche NI BENDITO NI MALDITO. Precios: matinee 2.50 y 1.50; tanda y noche 3.- y 1.50 \$b.

**IMPERIO**

Tel. 10451. - Matinée, tanda y noche, en funciones doble: TU Y LA MENTIRA Y A PRUEBA DE BALAS. Precios: matinee, tanda y noche 2.- y 1.50 \$b.

**COFACABANA**

Tel. 29508. - Desde las 14 horas en funciones continuadas de doble presenta DIAS SIN FIN y CANCION DE LA FLOR ROJA. - Precio general 2.50 \$b.

**PRINCESA**

Tel. 29821. - Matinée, tanda y noche: LAS MINAS DEL REY SALOMON, en technicolor, con Stewart Granger y Deborah Kerr. Noticiario español. - Mayores y menores. Luneta matinee 3.-, en tanda y noche 3.50.

**PARIS**

Tel. 29704. - Matinée doble: EL NIÑO QUE ROBO UN MILLON, con Virgilio Texeira, Marianne Bennet y Maurice Reyna; y CAPITAN SIN BARCO, con Jerry Lewis. Tanda y noche: EL CUEN-

DO, en technicolor, con Jerry Lewis. Precios: matinee platea \$b. 3.10, mezzanine 3.60; tanda y noche: platea 3.80, mezzanine 4.30.

**TESLA**

Tel. 28303. - Matinée, tanda y noche el film en technicolor y cinemascope PIRATAS DE RIO SANGRIENTO, con Kerwin Matthews y Christopher Lee. Matinée platea \$b. 3.-, mezzanine 3.50; Tanda y noche platea 3.50 y mezzanine 4.-

**MIGNON**

Tel. 25144. - Matinée, y noche doble: BALUARTE MONTAÑO y BARRABAS, con Anthony Quinn. Matinée y noche platea \$b. 2.-, galería 1.50.

**AVENIDA**

Tel. 25409. - Matinée y noche: Lunes familiar con ZAFRA y EL TRONAR DE LOS TAMBORES, en technicolor. Tanda EL TRONAR DE LOS TAMBORES, con Luana Patén, en colores. Precios: Matinée y noche 2.- y 1.50. Tanda 1.50 y 1.-

**BOLIVAR**

Tel. 25051. - Matinée, tanda y noche la fantástica producción EL LADRON DE BAGDAD, con Steve Reeves, en technicolor. Precios: Matinée 2.- y 1.50. Tanda y noche 2.50 y 2.-

**MEXICO**

Funciones especiales, Matinée y tanda femenina. Noche: martellino, de la película alemana: DE LO QUE NO SE HABLA y el noticiario alemán No. 80. Precios: matinee, tanda y noche 3.- y 2.-

**SAN CALIXTO**

Matinée doble: NORMAN EN ORBITA, con Norman Wisdom y LOS ENREDOS DE MARISOL, con Marisol. En tanda y noche funciones dobles: LA LEGION INVENCIBLE, con John Wayne y LOS ENREDOS DE MARISOL, con Marisol. Lunes familiar, precios en matinee, tanda y noche: precios únicos 1.60.

EBRO \* HOY TANDA Y NOCHE

Una película de honda emoción!

**¡PALABRAS ENARDECIDAS!**

**¡CORAZONES ARDIENDO**

ENTRE EL BIEN Y EL MAL!

¡Un huracán pasional, un torbellino de placeres, un volcán de deseos donde se consumen los almas!

CON 5 NOMINACIONES PARA EL OSCAR

**BURT LANCASTER**  
**JEAN SIMMONS**

en la novela de SINGULAR LEWIS  
**ELMER GANTRY**  
(NI BENDITO NI MALDITO)

DEAN JAGGER - ARTHUR KENNEDY - SHIRLEY JONES - PATI PAGE  
RICHARD BROOKS - BERNARD SMITH - EASTMANCOLOR

¡Ni bendito ni maldito!

— GRAN MATINEE DOBLE —

UNA GITANA EN MEXICO, con Paquita Rico  
AL COMPAS DEL TWIST, música y canciones

Selecciones de "Consortio Cinematográfico de Belviva" Pad. 18888

HEROICA!

¡SU INTREPIDO VALOR...SU AUDAZ AVENTURA... SU PUESTO EN LA HISTORIA!

**UNITED ARTISTS**

**JAMES MASON NEVILLE BRAND KATE MANX**

**LA ISLA DEL HEROE**

TECHNICOLOR

PROXIMO MONJE CAMPERO PALPITANTE EN FUERZA

DRAMATICA!

Selección de "Consortio Cinematográfico de Bolivia" — Pad. 18888



DISTRIBUIDORES  
**Side Overseas**  
AV. MARISCAL STACRUZ 1375 - TEL. 10700-10600  
PALMOLIVE  
PALMOLIVE

Side Overseas  
AV. MARISCAL STACRUZ 1375 - TEL. 10700-10600  
COLGATE



TRIUNFO DE MANCO KAPAC.— Escena del partido que ganó el quinteto de Manco Kapac al representante de The Law en la fecha de basket cumplida en el Coliseo.

## INGAVI Y SAN CALIXTO GANARON EN BASKET EN DAMAS, MANCO KAPAC DERROTO A THE LAW: 38-28

Manco Kapac en damas, Ingavi y San Calixto se impusieron en la jornada de baloncesto que ayer se cumplió en el Coliseo Ciudad de La Paz, ante poca cantidad de espectadores. Los resultados generales de la jornada fueron los siguientes:

INGAVI ... .. 78	MANCO KAPAC ... .. 38	SAN CALIXTO ... .. 55
UNIVERSITARIO ... .. 42	THE LAW ... .. 28	ESTUDIANTES JRS. ... .. 48

El campeón local, Ingavi, logró una cómoda victoria sobre el representante de Universitario por la cuenta de 78 a 42. El encuentro favoreció ampliamente a los muchachos "albiverdes", que controlaron las acciones en casi todo el encuentro. El primer tiempo de este cotejo terminó con la victoria parcial de Ingavi por 34 a 17. Los equipos presentaron las siguientes direcciones: INGAVI: Edgar Pozo, J. Alberdi, Enrique Pozo, Benavente, López Vela, R. Aliaga, y J. Nuñez del Prado.

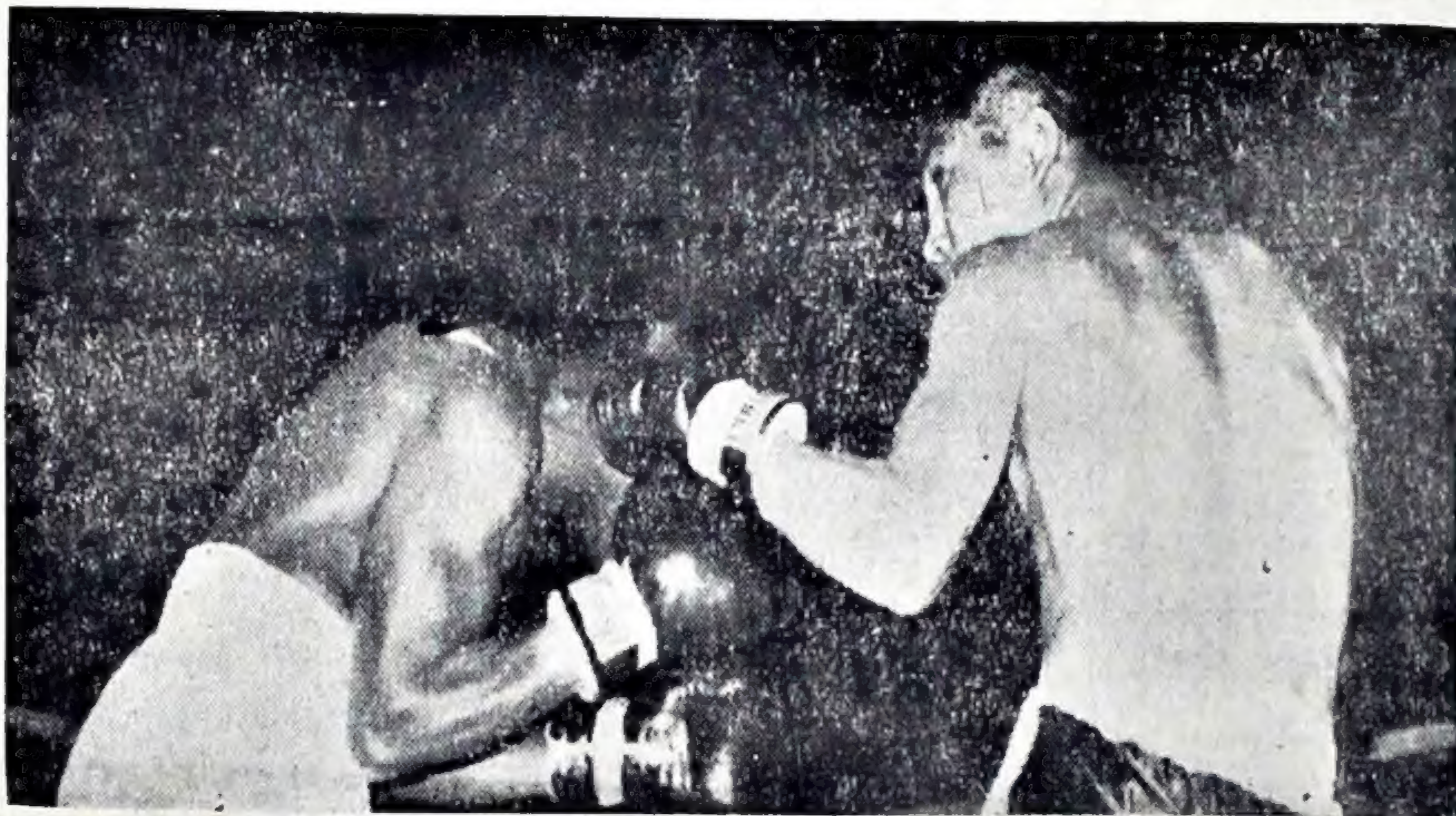
El conjunto de Manco Kapac presentó la siguiente conformación: Belido, Lara, Rodríguez, B. Razain, Terrazas y A. Rodríguez. The Law jugó con: Pereira, Bolívar, Vizcarra, Vallejos, Saravia y Calvo.

El encuentro principal de la jornada fue protagonizado por los quintetos de San Calixto y Estudiantes Juniors. Al término de los 40 minutos de juego logró imponerse San Calixto por 55 puntos contra 48. El encuentro presentó a un San Calixto muy animado y retuelto en el campo de juego frente a un oponente que no pudo cohesionar del todo sus líneas.

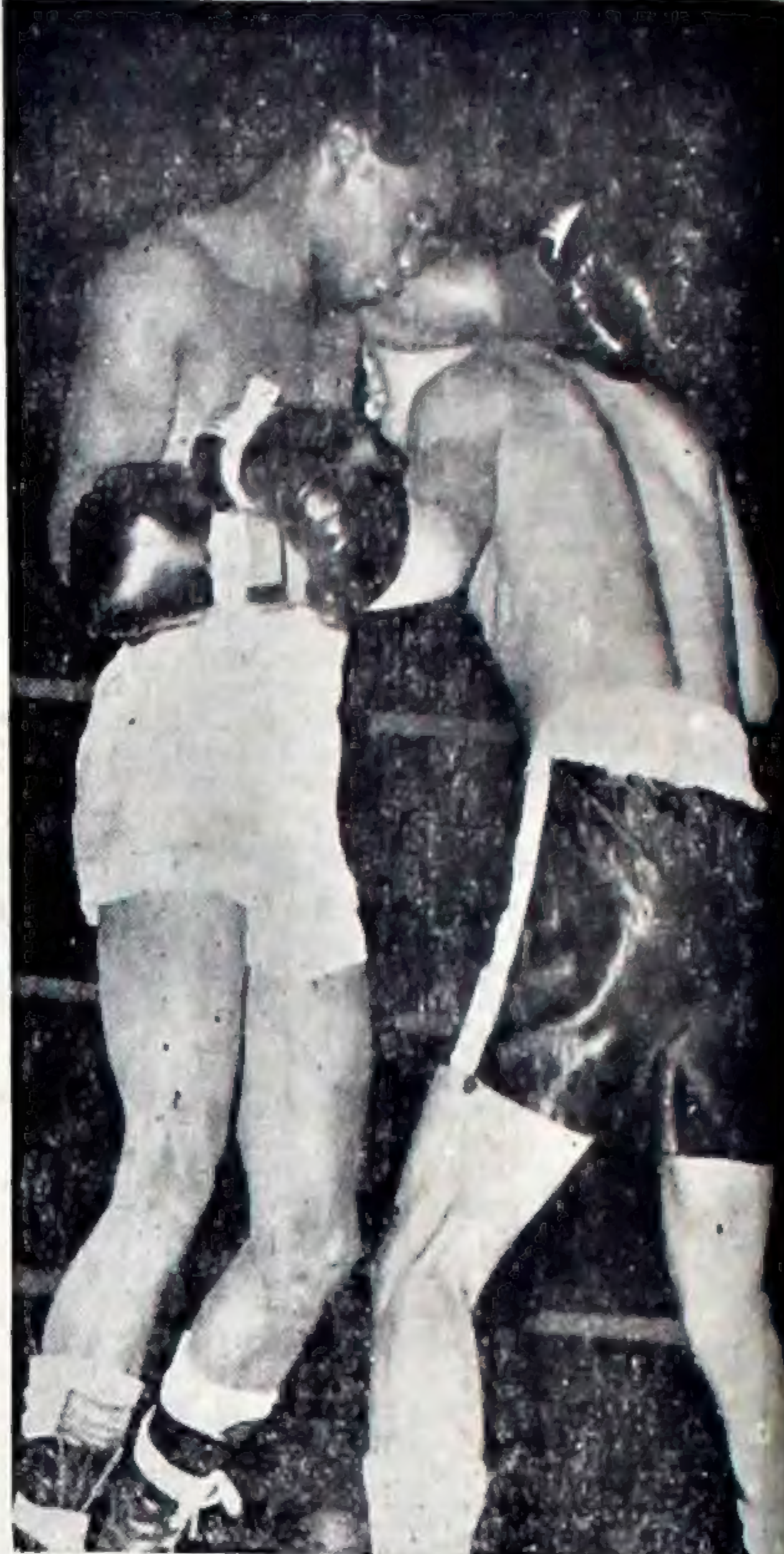
El primer tiempo de este partido concluyó con la victoria parcial del equipo "calixtino" que anotó 28 puntos contra 16 de Estudiantes Juniors. Las acciones, en casi todo el encuentro, fueron muy parejas, llevado la mejor parte del encuentro el vencedor.

SAN CALIXTO (55): Clavijo, Ruiz, Caraffa, Monje, Espinoza, Montaño, Paredes, Alcoveza, Ocampo y Justiciano.

ESTUDIANTES JUNIORS (48): Villegas, Mendoza, Bustillos, Rojas, García, Villarreal, Vizcarra y Campero.



JIMMY EN ACCION.— La izquierda de Jimmy Yapura da en la cara del brasileño. El triunfo de Yapura fue merecido frente a una actitud inexplicable del visitante.



TRIUNFO DE YAPURA.— Cuerpo a cuerpo entre Yapura y Orispes Dos Santos en el combate realizado el sábado con record de recaudación.

## JIM CLARK, EN COCHE LOTUS, GANÓ AYER GRAN PREMIO DE AUTOMOVILISMO EN BELGICA

POR ALFRED CHEVAL

FRANCORCHAMPS, BELGICA, 14 (AP).— El gran premio automovilístico belga formó un término hoy con grandes sorpresas. Los tres primeros autos carecían de la gasolina necesaria.

Dos de ellos la agotaron antes del final, y el tercero algunos kilómetros después de la victoria. El británico Jim Clark, en un Lotus, ni siquiera sabía que había ganado la carrera cuando su motor se paró pocos kilómetros después de haber cruzado a línea final.

Collin Chapman, el jefe del equipo Lotus, envió a Peter Arundell, miembro del equipo, para recoger a Clark y decirle que había ganado. Clark es el primero que gana tres grandes premios sucesivos en el circuito de las Ardennas.

Pero el héroe de hoy fue sin duda Dan Gurney, el norteamericano que en un momento tuvo 40 segundos de ventaja sobre el resto. En un Brabham, llevó a su auto a una velocidad fantástica estableciendo un nuevo record para una vuelta 141 kilómetros.

Cuando todos creían que Gurney ganaba, faltándole tres vueltas, tuvo que detener su vehículo en un puesto, pidiendo gasolina a gritos. Pero no la había allí. Entretanto, Graham Hill pasó a la cabeza.

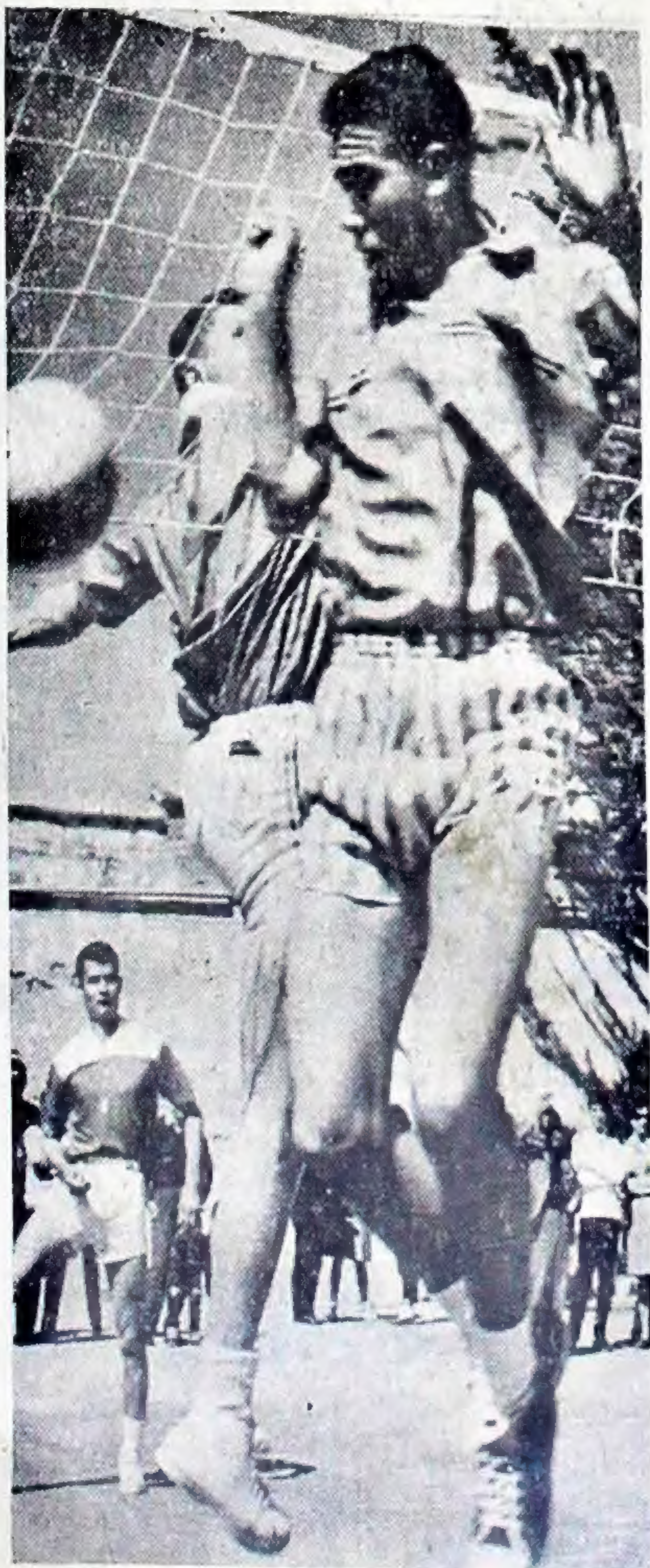
Gurney, que intentó seguir, pronto se había parado. Dijo después, "los autos estaban usando más gasolina de la que creía".

Fue uno de los finales más sorprendentes de un gran premio belga, Gurney, en un Brabham tuvo una ventaja de más de 30 segundos por más de la mitad de la carrera, pero tuvo que detenerse en un puesto.

Hill tomó la delantera, pero en la última vuelta debió abandonar.

Un perito dijo que los tanques de combustible de los coches de la fórmula uno tienen capacidad para unos 140 litros. Los vehículos consumen de 28 a 35 litros cada 100 kilómetros. Corriendo a máxima velocidad, Gurney se arriesgaba a no tener suficiente combustible.

La carrera daba la impresión que estaba ganada mucho antes de terminar. Gurney tenía tal ventaja que nadie podía alcanzarle. Luego se produjo su dramática parada para rehacerse de combustible, Gurney no reapareció.



CAVERO Y KAUNE.— El jugador de Litoral, Kaune ha "pilotado" la pelota pasó la red siendo observado por Caveró.

## J.E.C., EN DAMAS, Y UNIVERSITARIO SIGUEN COMO PUNTEROS EN VOLIBOL

### EN LOS COTEJOS IMPORTANTES DE AYER, LITORAL DERROTO A CIMA Y LA "U" A PROMOCION 50

J.E.C. en damas y Universitario en varones, manteniendo sus ubicaciones de líderes del torneo oficial de volibol del presente año, luego de sus victorias en la jornada cumplida ayer en las canchas de la Universidad. Los resultados generales de la fecha fueron los siguientes:

UNIVERSITARIO ... .. 2
PROMOCION 50 ... .. 1

En el principal encuentro de la jornada, Universitario tuvo que extremar recursos para derrotar a Promoción 50, por dos cruchos a uno. El encuentro tuvo alternativas de interés y el equipo "bachiller" cedió la iniciativa en los puntos decisivos para definir el encuentro. En el primer set, jugó bien Promoción 50, pero en los siguientes chicos, jugó con mucha eficacia en la ofensiva, para adjudicarse mercedemente el encuentro. Los parciales de este partido fueron de 13-15, 15-10 y 15-13.

LITORAL ... .. 2
C.I.M.A. ... .. 0

En el otro encuentro, Litoral logró mantenerse como invicto, luego de superar por dos sets a cero a C.I.M.A., en un encuentro de acciones regulares. El partido presentó a un Litoral más ensambleado y con una adecuada preparación física en sus integrantes. C.I.M.A. lució mucho amor propio, pero el fallo mantener un mismo tren de juego, a través de todo el encuentro.

J.E.C. ... .. 2
SAN MARCOS ... .. 1

J.E.C. se confió demasiado frente a San Marcos y fue derrotado en el primer chico. Pero, posteriormente, el equipo "jequista" armó sus líneas y logró una cómoda victoria, frente a un rival que lució mucho empeño y entusiasmo, supliendo su falta de juego ofensivo. El encuentro se definió con los parciales de 11-15, 15-5 y 15-7.

ATLANTES ... .. 2
CID LA PAZ ... .. 0

A pesar de contar con un equipo de más capacidad, CID La Paz cedió la iniciativa a Atlantes y fue derrotado por 2 a 0. El conjunto de la "Y" está disminuido en relación a equipos de certámenes pasados y Pilar Guzmán fue la que se multiplicó en el campo de fuego, junto a Norma Antelo, para lograr una victoria frente a un rival cuyas integrantes actuaron con parsimonia. Parciales: 15-13 y 15-12.

#### VICTORIAS DE ALWAYS Y OLIMPIC

En los primeros matches de la jornada, se registraron los siguientes resultados: Always Ready logró derrotar por 2 a 0 al juvenil conjunto de J.E.C. en varones, con los parciales de 15-6 y 15-12. En el otro encuentro Olympic doblegó a Heart Juniors, también por dos a cero, con parciales de 15-2 y 15-8. Los

## EL MIERCOLES SE INICIARA FASE FINAL DEL CERTAMEN DE FUTBOL. COPA EUROPA

Madrid, 13. (AP).— La fase final del tercer torneo de fútbol de naciones europeos se abre aquí y en Barcelona el 17 de junio con España, la Unión Soviética —compañía defensor— y Hungría con iguales posibilidades de ganar según los críticos españoles. A Dinamarca otro competidor, se le da poco crédito y los críticos creen que los daneses serán fáciles víctimas de los rusos cuando se enfrenten en semifinales en Barcelona.

El entrenador y seleccionador español Villalonga ha dicho repetidamente en los últimos días que Hungría, adversario de España en semifinales, "es la escuadra más fuerte en esta fase decisiva. Son agresivos y fuertes. Quizá su único defecto sea su lentitud".

"Y ahí se finca la superioridad de España, en mi opinión", dijo Villalonga; "además, jugaremos en suelo español".

"Si vamos a Hungría estamos en posición excelente para ganar el torneo cuatro días después en Madrid".

Los pronósticos respecto al otro finalista son unánimes: "La Unión Soviética no tendrá problemas con los inexperimentados daneses", dijo un crítico, y parece resumir la opinión general.

"Los daneses son muy valientes y quizá más rápidos que los rusos pero éstos tienen mucha experiencia y fortaleza. Sus líneas defensivas son de las más fuertes en Europa y yo creo que será muy difícil para los daneses, poder 'romperlas', dijo un crítico.

Un tercer error, manifestó Villalonga, sería la final, sería la mayor sorpresa del campeonato".

Los boletos para las dos semifinales ya se han agotado desde hace tiempo. "Esperamos que los grandes estadios Santiago Bernabéu de Madrid y 'Nou Camp' de Barcelona se llenen a su máxima capacidad por primera vez en mucho tiempo", dijo un dirigente.

Al Santiago Bernabéu le caben 125 mil espectadores y al Nou Camp 110 mil.

Esta será la primera vez que la Unión Soviética juegue en España. Los revendedores de boletos de Barcelona se están frotando las manos. "El día del partido los boletos se venderán a precios 50-80 por ciento más caros que el día anterior", dijo uno de ellos.

Villalonga opina que el fútbol ruso es algo rudo. "Su técnica es buena aunque forman un conjunto defensivo. Pero yo confío en vencerlos en Madrid".

Los tres ganadores jugarán la final en Madrid el 21 de junio y los perdedores se enfrentarán en Barcelona un día anterior disputándose el tercer lugar.

### C. MCKINLEY GANÓ TORNEO: INGLATERRA

BRISTOL, 13. (AP).— Graham McKinley ganó el torneo de tenis del Occidente de Inglaterra, venciendo hoy en la final al sudamericano Frew McMillan por 6-4, 6-2 y 6-2.

En dobles, los australianos Hewitt y Bill Bowery derrotaron a los norteamericanos Cliff Holz y Ed Newman por 6-2 y 6-4.

### TOMAS KOCH PERDIÓ ANTE FEW MCMILLAN

BRISTOL, Inglaterra, 13. (AP).— Tomas Koch, del Brasil, fue derrotado hoy por Few McMillan, de Sudáfrica, 6-2 7-5 en un encuentro de tenis.



GANÓ SAN CALIXTO.— Escena del match ganado por San Calixto frente al quinteto de Estudiantes Juniors en la cancha.